21

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXIV- Nº. 6.151- LA PAZ, BOLIVIA, LUNES 21 DE JULIO DE 1975- 12 PAGINAS- $b. 2.00.
AÑO DEL SESQUICENTENARIO

Fuerza y decisión, en difícil triunfo



-VENCIO CON MUCHO CORAJE.– Equipo boliviano, que tuvo que luchar en el segundo tiempo para volcar un marcador adverso y logró un esforzado triunfo por 2 a 1 frente a Chile, en su debut en las eliminatorias del campeonato sudamericano de fútbol. Tendrá que mejorar para los próximos partidos.

Bolivia volcó resultado adverso para vencer a Chile por dos-uno

...Una recuperación de su ritmo de juego en la segunda etapa, permitió a la selección nacional su primer triunfo en las eliminatorias del campeonato sudamericano al derrotar a Chile por 2 a 1, luego de ir perdiendo en la primera parte por 1 a 0.

Fueron dos etapas totalmente diferentes en su fisonomía, sobre todo por la disposición anímica del plantel boliviano, que en la primera fracción había caído una vez más en el error de facilitar el trabajo de los rivales, que dosificó energías y jugó un fútbol lento. A ese ritmo entró el seleccionado "verde" y fue absorbido por el juego chileno. La lentitud en el traslado de pelota en el medio campo que mostró el seleccionado nacional, determinó que se facilitaran los planes del equipo chileno, que optó por "enfriar" el ritmo, reteniendo pelota e intentando el contragolpe por las puntas, contando para ello con un valor de excelentes condiciones como el puntero izquierdo Gamboa, que llegó varias veces al área, y precisamente en una de ellas a los 40 minutos, concretó el único tanto chileno. Fue una escapada por la izquierda, que no pudo contener Angulo, tampoco sirvió el cruce de Mario Rojas, y finalmente la salida del arquero Jiménez tampoco. Con mucha serenidad, el chileno tocó suavemente, y consiguió el gol.

Bolivia había llegado en esa primera etapa solamente una vez con posibilidades de gol, hasta el arco de Vallejos, cuando el remate del delantero nacional fue contenido por el arquero con los pies, pero por poco se introduce en el arco, ya que el arquero resbaló. Después, poco o nada en función ofensiva.

Chile esperó en la entrada de su área agrupando gente, y eso determinó que defendiera con 8 o 9 hombres, ya que sólo Spedaletti y Veliz quedaron a la espera del contragolpe. Frente a ese planteo, Bolivia cometió el error de llegar sin sorpresa y sin acudir el desborde por las puntas complicando su propio panorama. Además Ovidio Mezza jugó muy retrasado en ese primer tiempo. También la extrema defensa mostró lentitud en sus desplazamientos y eso conspiró contra su desempeño. Esos errores tendrán que ser corregidos para el próximo encuentro.

CAMBIO RADICAL

La cosa varió casi fundamentalmente en la segunda etapa. Y hubo un factor determinante para ello. El ingreso del mediocampista Freddy Vargas, le dió al plantel boliviano una dinámica que no había tenido en los primeros 45 minutos. Tocó más y mejor la pelota, el traslado fue más rápido, y sobre todo se desmarcó constantemente, haciéndose ver con sus compañeros como libre receptor de los balones que iban a la zona rival. Eso fue importante y hasta Liendo cambió su manera de jugar para entrar en ese ritmo. Además, la obstrucción de la gente nacional fue mejor en el medio campo. Mientras ese cambio se producía en la fisonomía del plantel nacional, Chile comenzó a aflojar en la marcación y algunos de sus integrantes sintieron el esfuerzo físico del primer tiempo, y todo ello fue favorable para nuestro equipo.

EL EMPATE

Se cumplían 15 minutos de la etapa inicial, y un ataque del plantel "verde" una pelota cruzada que cayó dentro del área tocó en la mano de un jugador chileno, el marcador de punta Galindo, dentro del área penal. El juez paraguayo Héctor Ortiz, que estaba muy cerca, concedió el penal sin dubitar y Mezza concretó el empate con tiro muy bien colocado, que engañó al arquero Vallejos.

Y ahí comenzó el desmoronamiento del plantel chileno. Se desconcertaron, comenzaron a jugar con aspereza y se enredaron en su acción. Bolivia llegó ya con más intensidad, y hasta con mayor facilidad al área chilena.

EL TRIUNFO

A los 30 minutos, el avance de Del Llano por la izquierda terminó en pase profundo para Ovidio Mezza que entró decididamente al área llegó frente a Vallejos, tiró débilmente, el arquero rechazó a medias con el pie, insistió Mezza y marcó el tanto del triunfo. En la entrada de Del Llano, este tuvo un violento choque con Las Heras, y el juez lo expulsó del campo de juego quedando Bolivia con 10 hombres. Allí hubo amago de pugilato, y roces personales entre varios integrantes de ambos planteles. Los chilenos perdieron la calma al observar que el empate se les escapaba.

(Pasa a la página 12)

Hubo fervor deportivo en ciudad Oruro

- ORURO 20 (PRESENCIA).- (POR AUGUSTO DAVILA S.- Corresponsal).- "Un pueblo extraordinario. Nunca había visto una movilización tan simpática y abrumadoramente entusiasta en torno a un acontecimiento deportivo, en ninguna parte del mundo", fueron las expresiones del cuidavallas internacional Luis Galarza, al referirse a la fiesta que vive Oruro con motivo de las eliminatorias de la opa "América".

Agregó que ni en La Paz ni en Cochabamba, pudo ver semejante despliegue de fervor deportivo. "Es sencillamente increíble", dijo.

Manifestó que el apoyo que la población de Oruro presta al Equipo Bolivia, es "impresionante". Conjuntos artísticos, autoridades, gente común y corriente, en forma permanente "nos han estado haciendo llegar su estímulo y apoyo, todos los días. Es maravilloso", concluyó.

Síntesis de la jornada

Estadio "Jesús Bermúdez". Asistencia de 18.000 personas. Por las eliminatorias de la Copa "América" se enfrentaron Bolivia y Chile.

BOLIVIA	2
CHILE	1

Arbitro: Héctor Ortíz (Paraguay), Guillermo Velásquez (Colombia, y Héctor Cerullo (Venezuela).

BOLIVIA (2).-- Carlos Jiménez, Angulo, Lima, Rojas y Del Llano; Liendo, Porfirio Jiménez, y Mezza, Morales, Linares y Pariente. Alternaron Freddy Vargas y Díaz.

CHILE (1).- Vallejos, Galindo, Soto, Gonzáles y Díaz, Méndez, Inostroza y Las Herbas; Véliz, Spedaletti y Gamboa. Alternaron: Ahumada y Herrera.

GOLES.- Gamboa, 40 del primer tiempo. Mezza 15 - penal- y 30 de la etapa complementaria.

EXPULSADO: Windsor Alfredo Del Llano de Bolivia.

-SELECCION CHILENA.– Este equipo que representa a Chile en el torneo sudamericano, perdió ayer en Oruro frente a Bolivia por 2 a 1. Especuló con juego lento en la primera etapa, pero con la reacción boliviana en la parte final tuvo que ceder posiciones, resignando dos puntos valiosos.

Como dueños de casa no debemos ser derrotados

Unánime decisión nacional de trabajar más

"No podíamos perder en [nue]stra cancha. Este triunfo ro[bust]ece nuestro estado de ánimo [y no]s obliga a seguir trabajando [pen]sando en todo el pueblo de [Bol]ivia. En la parte com[pl]ementaria levantamos [nue]stro rendimiendo y hemos [sup]erado, para la crítica, parte [de] nuestras malas actuaciones [en] los partidos preparatorios".

Expresiones coincidentes al [tér]mino del enfrentamiento que [v]encieron los bolivianos a los [ch]ilenos, en un vestuario que era [a]legre, contagiantemente [eu]fórico y pleno de satisfacción. [P]RESENCIA dialogó con [m]uchos de ellos y éstas las [im]presiones recogidas:

EDUARDO ANGULO: "Nos [r]ecuperamos bien y marcamos [m]ejor en la segunda etapa. En el [g]ol de los chilenos tuve mucho [d]e culpa pero luego lo agarré de [m]anera más positiva. Este [t]riunfo nos permite seguir trabajando con esmero para darle [s]atisfacciones a la ciudadanía".

JIMMY LIMA: "Me satisface que esta victoria la hayamos conseguido con esfuerzo y redoblando energías en un tiempo que era decisivo para nuestras aspiraciones. Feliz por el triunfo y gracias por el aliento de un pueblo tan sacrificado al que nos debemos íntegramente".

LUIS LIENDO: "Salimos a manejar mejor el fútbol en el período de complemento. Inexplicablemente en el primero nos atamos y jugamos muy nerviosos. Vargas es un muchacho de capacidad y sus esfuerzos no fueron vanos. Que todo el pueblo confíe en su seleccionado porque esto nos revitaliza en gran forma".

FREDDY VARGAS: "Feliz con la victoria. Gracias al Profesor Valda por haberme dado la confianza. Venía de estar parado cuarenta días, sin fútbol y después de haber superado una dura lesión. El triunfo de Bolivia es del pueblo en el que pensamos siempre cada vez que nos toca defender esta camiseta verde y blanco".

OVIDIO MEZZA: "Fue una demostración más de que no debemos perder como dueños de casa. Nos empeñamos porque el triunfo llegará en la parte decisiva, jugando más sueltos y conforme planificamos. Lástima que en el período inicial las cosas se nos complicaran. Seguiremos trabajando porque la meta es la clasificación".

FREDDY VALDA: "Como boliviano siento enorme alegría por este resultado. Corregimos los errores a tiempo y conquistamos esto que es importante para todo el pueblo. La moral crecerá y sin duda alguna que haremos un mejor desenvolvimiento frente a los peruanos. Al pueblo de Bolivia le pido que no desmaye en su aliento porque los muchachos están anímicamente bien y esta semana trabajaremos más intensamente".

"No desmerezco triunfo boliviano" dijo Morales

"No desmerezco la victoria de Bolivia. Es un equipo bien preparado físicamente que aprovechó hábilmente la condición de local", fue la declaración del entrenador, Pedro Morales, al término del cotejo entre Bolivia y Chile. Otras expresiones del DT araucano fueron:

PEDRO MORALES: "Un partido parejo. A mi juicio el penal fue muy bondadoso de parte del árbitro. No hubo intención de poner la mano. No desmerezco la victoria del equipo boliviano. Es un plantel bien preparado. ..Nosotros decaímos en la el segundo tiempo. No congelamos el fútbol. Esta derrota de Chile no desmerece la victoria boliviana, y habrá que ver qué pasa en los partidos de vuelta. Nosotros, hasta el penal, manejamos las acciones y dominamos el medio campo".

ESPEDALETTI: "El penal no existió y el segundo gol fue un foul contra Vallejos, ya que le sacaron la pelota. Sentimos la altura, sobre todo en el segundo tiempo. La derrota no nos sirve, empero buscamos la victoria pero esta no llegó. Si no es por el penal, Bolivia no nos gana".

RAFAEL BLANCO: (dirigente). "Bolivia venció 2-1. Creo que la altura no primó esta vez. El penal no existió. El segundo gol boliviano, para mi, fue una falla del arquero Vallejos. Por regla general no opino sobre los árbitros. Hay veedores y técnicos que analizan el asunto".

LORENZO VELIZ: "El partido tenia que haber sido un empate. El penal fue dado en

(Pasa a la página 12)



-CABECEA PARIENTE.– Una entrada de Pariente cabeceando un balón ante la oposición de un defensor [illegible] Jiménez observa a la distancia el desenlace de la jugada. Las llegadas [illegible] pocas en la primera parte



- DESVIA VALLEJOS.– Un remate de Del Llano, que aparece al fondo, es desviado por el arquero chileno. La defensa de los mapochinos agrupó mucha gente en la primera etapa dificultando el trabajo del plantel de la FBF, que pudo llegar mejor en la parte final.

Portugal

Partido Socialista rompió con Movimiento de Fuerzas Armadas

LISBOA, 20 (AFP).- El partido Socialista Portugués, de Mario Soares, rompió hoy definitivamente con el Movimiento de las Fuerzas Armadas (MFA) al rehusarse a participar en un gobierno dirigido por el General Vasco Gonçalves, se supo hoy aquí.

La decisión adoptada hoy por los principales dirigentes socialistas agravó la crisis suscitada el sábado con el MFA, cuando Mario Soares lanzó una dura crítica contra el General Vasco Gonçalves.

La nueva ofensiva socialista contra el MFA parece revelar que Mario Soares está resuelto a promover el desarrollo de la crisis.

El objetivo de Soares, indicaron los observadores, es aprovechar la coyuntura portuguesa, caracterizada por la presión de las realidades económicas y sociales, para modificar a su favor la relación de fuerzas.

Los socialistas insistieron hoy en su campaña contra Vasco Gonçalves a pesar de que el buró político del Estado Mayor, en nombre del MFA, había ratificado esta mañana su confianza en el Primer Ministro.

La actitud socialista puede ser determinante en la medida en que el Presidente, General Francisco Costa Gomes, considere que el próximo gobierno debe constituirse con representantes de las diferentes corrientes socialistas.

Para explicar la necesidad de una presencia socialista en el próximo gobierno, Costa Gomes invocó el sábado en un comunicado "el respeto de la voluntad popular".

Esa expresión fue tomada de las consignas socialistas, que exigen que se tome en cuenta el resultado de las elecciones constituyentes del 25 de abril.

La posición del presidente al parecer es compartida por varios integrantes del Consejo de la Revolución y por el Comandante Melo Antunes, que recientemente reclamó la formación de un gobierno de unidad nacional.

En esas condiciones, parece evidente que Vasco Gonçalves enfrentará dificultades imposibles de superar para formar nuevo gobierno.

A pesar del voto de confianza acordado esta mañana, el MFA puede decidir, en esas condiciones, confiar a otra personalidad la tarea de integrar el nuevo gabinete.

Pero esa nueva figura deberá ser aceptada por los principales partidos políticos, entre ellos los socialistas de Mario Soares.

Todos los sectores del país reconocieron hoy en forma unánime la magnitud de la crisis, apenas 48 horas antes del viaje que debe realizar el Canciller a Bruselas, donde se entrevistará con los dirigentes del Mercado Común Europeo.

La situación política tiene características aun más graves, agudizadas por una situación económica desesperante que exige la aplicación de medidas de urgencia y una planificación que parece imposible de aplicar en un ambiente de caos y confusión.

- SECRETARIO GENERAL.-- Washington, 20 (AP).-- El nuevo Secretario General de la Organización de Estados Americanos, Alejandro Orfila, de nacionalidad argentina, aparece durante una conferencia de prensa en esta ciudad. (Radiofoto AP)

Eisenhower autorizó entregar armas para matar a Trujillo

- WASHINGTON, 20 (AFP).-- En los últimos días del gobierno de Dwight Eisenhower, la Casa Blanca autorizó a la CIA la entrega de armas a un grupo de dominicanos implicados luego en el asesinato del dictador Rafael Trujillo, afirmó hoy aquí un ex colaborador del Presidente John Kennedy.

En un artículo publicado por el diario The Washington Post, Richard Goodwin, quien fue consejero de Kennedy, destacó que de ningún modo acusaba al propio Eisenhower, pero dio a entender su aprobación a la central norteamericana de espionaje (CIA), fue dada por el grupo especial que operaba en la Casa Blanca para supervisar las actividades de los servicios de informaciones de Estados Unidos.Según Goodwin, el Presidente Kennedy trató de oponerse al asesinato del dictador dominicano, pero demasiado tarde, ya que la operación fue ejecutada en mayo de 1961, unos meses después del arribo de Kennedy a la Casa Blanca.

John Eisenhower por su parte, quien fue colaborador de su padre en la presidencia, afirmó ayer viernes ante la comisión senatorial que investiga a los servicios secretos norteamericanos, que la CIA jamás propuso al Presidente Eisenhower ningún plan de asesinato y que tal propuesta en caso de existir hubiera sido inmediatamente rechazada.

El presidente de la comisión, el Senador Frank Church, declaró que hasta el momento "ninguna prueba tangible" fue encontrada en cuanto a la eventual complicidad de presidentes norteamericanos con tentativas de asesinato atribuidas a la CIA.

Tampoco existen pruebas de que Alexander Butterfield, excolaborador del presidente Richard Nixon, era "hombre" de la CIA infiltrado en la Casa Blanca, concluyó Church.



- REFUGIADOS.-- Krong Yai, Tailandia, 20 (AP).-- Refugiados camboyanos cruzan a Tailandia durante el fin de semana. Unos trescientos refugiados fueron abatidos a tiros por soldados "rojos" (Radiofoto AP).

Sanciones a Cuba serán derogadas hasta el 30

SAN JOSE DE COSTA RICA, 20 (AFP).- Las sanciones impuestas a Cuba hace once años serán derogadas en San José alrededor del 30 de julio, expresaron hoy aquí fuentes informadas.

Tras largas negociaciones a puertas cerradas, los plenipotenciarios reunidos aquí para reformar el Tratado Interamericano de Asistencia Recíproca (TIAR) optaron por celebrar en esa misma capital la reunión del órgano de la OEA que dejará en libertad a cada país para adoptar respecto a Cuba la política que crea más conveniente.

Uno de los delegados que participaron más activamente en las negociaciones declaró a la AFP que, a menos de obstáculos imprevistos, la conferencia que esta reformando las cláusulas del tratado de asistencia terminará sus labores el próximo viernes.

Al día siguiente, el consejo convocará a los estados miembros para una sesión especial que se iniciaría el lunes 28 y que cuarenta y ocho horas más tarde habrá oficializado el principio de libre determinación respecto al gobierno de La Habana.

Los frustrados esfuerzos realizados en noviembre pasado en Quito se verán esta vez coronados de éxito, gracias a la adopción de una fórmula elástica cuya paternidad ha sido atribuida a la delegación norteamericana. Pero esta inspirada por una iniciativa peruana de hace ya tres años.

Los Estados Unidos, al igual que Paraguay, Chile, Uruguay y Nicaragua han anunciado públicamente su decisión de no reanudar sus vínculos con Cuba.

Otros países, entre ellos Peru, Colombia, Venezuela y Argentina, ya habían quebrado durante los últimos años el aislamiento impuesto sobre la isla del Caribe, en tanto que México siempre se negó rotundamente a plegarse a la decisión de la OEA.

Argentina, mediante un crédito de 1.200 millones de dólares acordado a seis años de plazo, inundó el mercado cubano con sus automóviles de patente norteamericana, luego de obtener la aprobación -nunca confesada oficialmente- del gobierno de Washington.

De los países aún ligados a la prohibición de la OEA, Costa Rica y Ecuador serán los únicos, se dijo aquí, que reanudaran a breve plazo sus vinculos con Cuba.

Disminuye la población de Nueva York

..NUEVA YORK 20 (AFP) - La población de Nueva York va disminuyendo desde 1970 al promedio anual de más de uno por ciento, particularmente en Manhattan, el corazón de la gran urbe, indicó un reciente empadronamiento.

Según este censo, difundido por la Oficina Federal de Estadística, la "despoblación" de Nueva York se aceleró aún en los doce últimos meses, aunque en el primero de julio de 1974 las cinco circunscripciones (Boroughs) de la ciudad contaban 7.557.100 habitantes.

Sin embargo, esta cifra era inferior en 97.000 ciudadanos a la de 1973.

Esta disminución de la población neoyorquina tiene lugar pese a que desde 1970 el número de nacimientos haya sido superior en 135.700 unidades a la cifra de muertes.

En cambio, el saldo migratorio ha sido sumamente negativo en dicho período: medio millón de personas.

Entretanto, Manhattan se va vaciando con mayor rapidez que los demás sectores, con una pérdida de habitantes de 6,4 por ciento desde 1970.

Iglesia colombiana protesta por asesinato de sacerdotes

..BOGOTA, 20 (IPS) - La Iglesia colombiana elevó ayer "una altiva y enérgica protesta" ante el gobierno y las fuerzas militares de Honduras por la muerte del sacerdote Ivan Betancur y de otras personas a quienes pretendieron envolver en los dramáticos sucesos que vienen enfrentando ese gobierno de facto con los campesinos que reclaman tierras para trabajar.

La jerarquía católica manifestó ayer en rueda de prensa que existe en muchos países un menosprecio inadmisible por la vida y la dignidad del ser humano. El Cardenal Aníbal Muñoz Duque precisó "que la Iglesia no puede sino rechazar con energía la práctica de esta costumbre" de ciertos regímenes latinoamericanos que provoca estupor e indignación entre las gentes de bien y amantes de la libertad.

La masacre de Honduras -dicen algunos observadores de los sectores progresistas- es un signo de que el gobierno castrense de ese país no es otra cosa que la fórmula de las empresas multinacionales norteamericanas para consolidar su hegemonía. No descartan estos analistas la participación, en el horrendo genocidio, de empresas multinacionales, que son en la práctica las dueñas de la nación hondureña, y de la CIA, pues son los típicos métodos que utilizan los encargados de las "operaciones encubiertas" bajo sucio de ese organismo de controles que dirige J. Colby, el hombre que pa personalmente en la muerte por tortura de menos 39 mil vietnamitas, como ejecutor operación "Alpha" en la guerra de Indoc

Los ejecutores físicos de este tipo de ase masivos son hacendados o militares, dependen de los verdaderos "cerebros" en puestos diplomáticos o en la dirección filiales de los consorcios norteamericanos.

Hasta ahora según se ha informado, las dades hondureñas sólo han detenido a personas sospechosas de ser los autor teriales del asesinato colectivo donde perdi vida dos sacerdotes, una monja, varios pro y estudiantes y muchos dirigentes cam cuyos cuerpos fueron destrozados con exp para no dejar huellas. Entre estos sospech encuentra el rico hacendado y ganadero Celaya, dueño de la finca donde se llevó a masacre.

Se ha revelado, por la prensa internacion se tiene el nombre de un periodista y quien habría entregado dinero para que desv atención de los hechos registrados en O zona agrícola hondureña.

Medidas militares egipcias pusieron en alerta a las fuerzas de Israel

..JERUSALEN, 20 (AP) - Egipto ha tomado medidas militares no especificadas que han provocado que las fuerzas israelíes sean puestas en estado de alerta en el frente del desierto del Sinaí, dijo hoy la radio de Israel.

Los movimientos egipcios siguieron a un anuncio de El Cairo la semana pasada de que Egipto se negará a renovar el mandato de las fuerzas de mantenimiento de la paz de las Naciones Unidas cuando su actual mandato expire el jueves.

La fuerza internacional ocupa una zona de contención de hasta unos 10 kilómetros entre las líneas del frente israelí y egipcio, y algunos israelíes advirtieron que de retirarse, es posible que se desencadene una lucha para llenar el vacío.

Entretanto, el gabinete israelí tomó la desusada decisión de condenar oficialmente a manifestantes que enarbolaban cartelones con expresiones insultantes para el Secretario de Estado Henry Kissinger.

Kissinger actúa como mediador entre El Cairo y Jerusalén con vistas a concertar un nuevo acuerdo en el Sinaí que implicaría una nueva retirada de fuerzas israelíes.

Un comunicado del gabinete dijo que los insultos "excedieron todo los límites razonables del debate político".

Unos 20.000 israelíes manifestaron en Tel Aviv contra la de que Israel los pasos montañosos de Giddi y Mitla en el yacimiento petrolífero de Rudeis.

Un pequeño grupo también hasta la em norteamericana y que rompieron los vidrios ventanas.



Fin de nueva experiencia científica

MOSCU, 20 (AFP) - Los cosmonautas soviéticos Alexei Leonov y Valery Kubasov, que regresarán a la Tierra mañana a bordo de la nave Soyuz concluyeron hoy todas las experiencias científicas previstas en el plan de vuelo, dijo el jefe del equipo de tierra.

En su última jornada de trabajo en el espacio, los cosmonautas fotografiaron la salida del Sol durante una hora, una experiencia que permitirá determinar las propiedades ópticas de la atmósfera y la capacidad de absorción atmosférica de la luz solar.

También terminaron hoy la experiencia vinculada al crecimiento embrionario de peces.

La mayor parte de la jornada, sin embargo, fue consagrada a ensayar las maniobras de descenso para probar el funcionamiento de los cohetes y motores que serán empleados el lunes a partir de las 10:10 GMT.

El director de vuelo, Vostor ..., precisó que los cosmonautas habían realizado "un control particularmente severo del sistema de presurización de la cabina de descenso".

Los técnicos del centro espacial de Kalinin parecen preocupados por las dificultades registradas el sábado durante las operaciones de acoplamiento entre Soyuz y Apolo.

Los controles realizados hoy demostraron que "todo está completamente en orden", dijo ...

El jefe técnico del vuelo explicó que la tripulación de Soyuz había realizado hoy, a la misma hora y sobre las mismas zonas geográficas, un ensayo general de las maniobras de descenso que deberán efectuar mañana para el regreso a la Tierra. Leonov manejó inclusive el motor principal que sirve como freno del vehículo, reduciendo su velocidad en 1,50 metros por segundo, lo que modifica ligeramente la órbita.



COMENTARIOS.- Moscú, 20 AP.- Después de desacoplarse de la nave Apolo, los cosmonautas de la Soyuz, Valeri Kubasov y Alexei Leonov, comentan para la televisión las investigaciones científicas que llevan a cabo a bordo de su nave. Los resultados de esta primera experiencia conjunta dejaron satisfechos a los hombres de ciencia y a la humanidad (Radiofoto AP).

Ministro italiano instó a su partido a un acercamiento con los comunistas

..ROMA, 20 (AP) - El Primer Ministro Aldo Moro instó hoy a su Partido Demócrata Cristiano a adoptar enérgicas medidas hacia una política izquierdista, y establecer una nueva relación con el Partido Comunista a raíz de las sorprendentes ganancias electorales el mes pasado.

Pero añadió que los comunistas italianos no han dado aún garantías de respeto completo por la democracia, y por lo tanto los contactos no deben llegar al extremo de incluirlos en el gobierno.

Moro dijo ante una reunión del consejo nacional democristiano, organismo rector del partido, que respaldaba en el cargo de secretario general, por el momento, al ex Primer Ministro y ex Ministro de Relaciones Exteriores Amintore Fanfani.

Entre los afiliados del partido ha surgido un amplio movimiento contra Fanfani. La fuerza del movimiento es tal, que los representantes de la mayoría de los grupos del partido han renunciado a sus cargos en el directorio político de la organización para obligar a la renuncia de aquél.

Fanfani había hecho también un llamado a rechazar las demandas de los comunistas por compartir el poder.

Moro instó a sus colegas del partido a dejar de lado las luchas por el poder y concentrar sus esfuerzos en atraer de nuevo a los sectores perdidos del electorado.

En las elecciones regionales y municipales del 15 de junio, los comunistas estuvieron a punto de superar en porcentaje a los democristianos, con lo que los marxistas lograron el control de numerosos gobiernos locales e incrementaron sus demandas de acceso al gobierno central.

Conclusiones del viaje Apolo-Soyuz

Posibilidad de salvamento en los eventuales naufragios espaciales

HOUSTON, ESTADOS UNIDOS, 20 (AFP).- El principal resultado del vuelo conjunto Soyuz-Apolo habrá sido probar la posibilidad del salvamento de eventuales náufragos espaciales.

Hasta el presente tales salvamentos parecían imposibles.

Otro aspecto a la vez técnico y humano del vuelo Soyuz-Apolo fue la eficacia de la intensa colaboración entre los centros de control de los dos paises participantes, sin olvidar, clara está, la capacidad y amistad mutua de ambas tripulaciones.

Para que el salvamento de naufragos espaciales sea aún mas fácil y simple, sería necesaria que se generalice ahora el uso de una misma atmósfera en los navios espaciales, lo que suprimiria la necesidad del módulo de unión.

Asi quedaria simplificado y acelerado el tránsito de tripulaciones de una a otra nave espacial.

Tal fórmula podria ser probada ya si el Soyuz de la cita espacial, que recobro su denominación de Soyuz-19, después del vuelo conjunto, recibe la visita en el espacio de Soyuz 20 y ambos se unen, como es licito suponer que así sea.

Entretanto, el éxito total del vuelo era subrayado aquí hoy por la mayor parte de los observadores: éxito completo en los terrenos técnicos, cientifico y humano de éxito espacial en el sistema de unión entre las dos naves.

En el terreno politico, las prolongaciones de la experiencia Soyuz-Apolo serán consideradas en el momento oportuno por los dirigentes de Moscú y Washington.

El presidente Gerald Ford podrá intervenir tanto como quiera cerca de los miembros del contreso norteamericano para mejorar en favor de la URSS el tratado de comercio entre los dos paises con vuelo conjunto o sin él, no es seguro de ningún modo que el jefe de la Casa Blanca sea seguido en este terreno.

El sistema de unión entre Soyuz y Apolo, elaborado durante tres años, mostró por cuatro veces que se podía confiar en él y que es tecnológicamente viable, tanto si sus parte fueron construidas en la URSS o en Estados Unidos y hayan sido sucesivamente "activas" o "pasivas".

Gracias al sistema, los salvamentos de náufragos del espacio, hasta el presente imposibles, dejaron de serlo teóricamente, lo que constituía uno de los objetivos -quizás el más esencial - del vuelo conjunto.

La posibilidad de dichos salvamentos requerirá la ya aludida homogeneidad de las atmósferas en los navíos del espacio.

La primordial cooperación de los centros de control y su eficaz funcionamiento fueron subrayados aquí por todos los directores de vuelo.

La presencia en Houston y en Moscú de equipos de especialistas de ambos países facilitó tal cooperación.

Gracias a ella, no era necesario esperar una contestación por telex ante tal o cual duda planteada a propósito de cualquier aparato de los navíos.

El último punto importante que permitió el éxito total del vuelo conjunto fueron las tripulaciones.

Nada hubiera sido posible sin los navegantes, sin su amistad, sin sus esfuerzos en aprender el inglés o el ruso, sin su perfecto conocimiento del plan de vuelo de lo que debían hacer para efectuar las cinco experiencias científicas comunes, sin la conciencia profesional de que dieron muestra en todo momento los protagonistas de la cita espacial.

Congratulaciones de Paulo Sexto a los astronautas

..CASTELGANDOLFO, ITALIA, 20 (AFP) - El Papa Paulo Sexto hizo un encendido elogio del vuelo Soyuz-Apolo en su breve discurso del Angelus dominical.

"Vivan los héroes que protagonizaron la extraordinaria aventura", exclamó ante unos 8.000 fieles congregados ante su residencia veraniega de Castelgandolfo.

Luego se refirió emotivamente al "abrazo en el cielo" entre pilotos soviéticos y norteamericanos: "Es una prueba de amistad humana y verdadera colaboración, un alarde de progreso, un triunfo común allá en lo alto, tan por encima de este pobre globo nuestro, continuo escenario de conflictos sangrientos".

Cosmonautas de Soyuz preparan su viaje de retorno a la URSS

CENTRO ESPACIAL, HOUSTON, 20 (AP).- Los cosmonautas de la Soyuz, que se alejan cada vez más de sus compañeros astronautas de la Apolo, comenzaron hoy a prepararse para su regreso del espacio a primeras horas de mañana.

Los cosmonautas soviéticos Alexei Leonov y Valeri Kubasov practicaron el encendido de los poderosos motores del cohete de la Soyuz que amortiguará su velocidad y les llevará hasta la región central de Rusia a las 05:51 Est de hoy.

"El encendido del cohete se produjo normalmente", dijo Leonov hoy durante el ensayo de la maniobras de reentrada en la atmósfera.

Los astronautas norteamericanos Thomas Stafford, Vance Brand y Donald Deke Slayton, cuya nave Apolo se aleja 56 kilómetros de la Soyuz se concentraban en una larga serie de experimentos y en sacar fotografías de la Tierra.

Los cinco tripulantes orbitaban la Tierra en el sexto aniversario de llegada de los norteamericanos a la Luna. La Apolo II tocó la superficie lunar el 20 de junio de 1969.

Las naves Soyuz y Apolo se separaron ayer y la norteamericana se trasladó posteriormente a una órbita de mayor altura que la Soyuz, lo que determinó que la Apolo se distanciara lentamente de la Soyuz.

Las naves hasta hace poco acopladas distarán entre sí centenares de kilómetros cuando la Soyuz emprenda su regreso a la Tierra.

Leonov y Kubasov se instalarán en el módulo de descenso de la Soyuz y separarán la nave en forma de campana de sus módulos orbitales y de equipos.

El módulo adoptará un brillante color rojo provocado por el calor de la fricción al entrar en la atmósfera sobre el Atlántico. Un solo paracaídas se abrirá entonces para amortiguar el descenso del tórrido objeto.

A 2.40 metros de la Tierra se encenderán otros motores del cohete lo que permitirá el aterrizaje suave de la nave en una llanura plana no lejos de donde fue lanzada el lunes.

Stafford, Slayton y Brand se concentraron en la Tierra y en las Estrellas durante este domingo en órbita.

Los astronautas observaron también un grupo de pequeños peces que viajan a bordo de la nave en órbita. Huevos de una especie determinada de peces fueron lanzados al espacio e incubados en la nave.

"Los peces están bien", dijo Slayton.

Forman parte de un experimento que trata de determinar el efecto de la gravedad en los organismos en desarrollo.

Staford anunció que la tripulación avistó las llanuras de Nazca en el Perú, que han sido desde hace tiempo blanco fotográfico de los astronautas.

Un horno de elevada potencia fue encendido a bordo de la Apolo y los astronautas fundieron muestras de metal para probar los efectos de las piezas fundidas en condiciones de ingravidez. Algunos científicos consideran que es posible producir en el espacio metales de gran resistencia.

DC italiana no se aliará con los comunistas

- ROMA, 20 (AFP).-- La Democracia Cristiana rechazó hoy aquí rotundamente toda "alianza" con el Partido Comunista Italiano, al inaugurar los trabajos de su consejo nacional, convocado para estudiar las consecuencias del fracaso electoral del 15 de junio.

El secretario de los democrátascristianos, Amintore Fanfani, afirmó que "los acontecimientos de Portugal nos dan enteramente razón".

"Se asiste allí actualmente a un traslado completo de los medios de información, del sindicalismo y de los partidos hacia un monolitismo de estado". "Es preciso, añadió, recordar la verdad a quienes creen en el rostro humano del comunismo".

Fanfani subrayó otros dos puntos: la urgencia de una "renovación" de su partido y la necesidad de una gestión gubernamental eficaz, para recobrar la confianza del pueblo".

Los obervadores recordaron que el secretario de la Democracia Cristiana Italiana fue acerbamente criticado en el interior de su partido, especialmente por la izquierda de dicha formación política.

Servicio Nacional de Caminos

Aviso de Remate

Una vez llenados todos los requisitos legales previos y con Autorización de la Contraloría General de la República Nº 12/497/75 (6893), se comunica que el Servicio Nacional de Caminos, procederá al remate en subasta pública de:

378 LOTES DE LLANTAS DE DIFERENTES MEDIDAS, (EN DESUSO)

El remate se llevará a cabo el día Viernes 15 de Agosto de 1.975 a horas 8.00

El día del remate, saldrá una góndola a horas 8.00 de la puerta de las oficinas del S.N.C., transportando a los interesados hasta la Maestranza Central "El Alto".

Es requisito indispensable para los interesados en la presente subasta, hacer un depósito previo en efectivo equivalente al diez por ciento del precio base, en la Sección Caja del S.N.C., Av. 20 de Octubre 1829, hasta horas 17.30 del día Jueves 14 de Agosto de 1.975.

Las listas de los diferentes lotes a rematarse, pueden ser de conocimiento de los interesados, en Secretaría del Departamento de Equipos del S.N.C., Av. 20 de Octubre 1829 (Planta Baja).

Ing. Alfonso Balderrama Maldonado
DIRECTOR DEL S.N.C.

Lic. Angel Tárraga Rodas
DIRECTOR GENERAL DE CONTROL DE BIENES DEL ESTADO

Lic. Rolando Kempff Mercado
CONTRALOR GENERAL DE LA REPUBLICA

Reunión de la OEA

Esperan superar estancamiento de alianza entre Latinoamérica y los Estados Unidos

SAN JOSE, 20 (AP).- La Asamblea de Plenipotenciarios reunida aquí para modificar el Pacto de Río de Janeiro intentará mañana superar un crítico estancamiento sobre los alcances de la alianza militar de la America Latina con Estados Unidos.

Luego de 72 horas de discusión los negociadores de los 23 países sobre los cuales el Pacto tiene jurisdicción estaban tan lejos de un acuerdo que posiblemente el asunto provocará la primera decisión votada de la Asamblea.

El artículo primero del Pacto, por el cual sus signatarios renuncian al uso de la fuerza para resolver sus diferencias había sido aprobado el miércoles por unanimidad.

Luego de una intensa labor de los más hábiles negociadores, la Asamblea logró despachar el jueves el artículo 2 que confiere a America Latina un más fácil acceso a las Naciones Unidas en los casos en que los mecanismos regionales de solución pacífica de las controversias no produzcan los resultados deseados.

La Asamblea se ha estancado empero en el artículo 3, por el cual América Latina puede ser arrastrada a una confrontación que los Estados Unidos pudiera tener en cualquier lugar del mundo.

Un grupo encabezado por el Perú, México, y Panamá sostiene que el Pacto debe mantener el concepto de que el ataque de un estado americano a otro estado americano será considerado como un ataque a todos ellos, los cuales concurrirán de inmediato a la defensa del agredido.

Sin embargo, estiman que el Pacto debe decir que cuando un estado sea objeto de un ataque por parte de otro país, se llamará al Consejo Gobernante del Pacto para decidir las medidas que convendría adoptar.

Estados Unidos, con el apoyo de Chile, Brasil y Costa Rica procuran sostener la vieja estructura del pacto que no hace diferencia de un ataque ultracontinental a la de otro de carácter intracontinental.

El embajador norteamericano William S. Maillard dijo: "nosotros siempre hemos creido que el orígen del ataque es que no tiene importancia en lo que hace a la reacción que debe producirse ante el ataque".

El delegado chileno Mario Arnello desarrolló el mismo concepto al decir que "es esencial que se mire quién sufrió el ataque armado y no de dónde procede".

El Canciller costarricense Gonzalo Facio fue más allá al decir que considera que la solidaridad hemisférica debe ser aun más firme en los casos de agresión extracontinental.

El delegado peruano Luis Marchand dijo que lo que su país procura "es despojar al Pacto de todo elemento que lo pueda caracterizar como una alianza de tipo militar. Solamente un tratado, además del Pacto de Río, contiene este tipo de respuesta automática, obligatoria y no discriminada, y es el Pacto de la OTAN".

El delegado mexicano Ismael Moreno Pino dijo que "no estamos eludiendo las obligaciones que nos impone el Pacto sino que estamos deseando que no haya automaticidad. Estimamos que en el caso de que se produzca una agresión (extra-continental) las circunstancias pueden ser difíciles de apreciar en un primer momento".

El embajador panameño Nander Pitty Velázquez dijo que lo que se debatía no era un desligamiento específico de los Estados Unidos sino "una conceptuación filosófica. No nos parece que el Pacto está de acuerdo con los tiempos en que vivimos".

El Embajador brasileño Paulo Padilha Vidal refutó la teoría de que los cambios que se han producido en la escena mundial desde que se firmó el Pacto en 1948 requieren la distinción entre los dos tipos de ataque.

-NIETA FAMOSA.- París, 20 (AP).- La nieta del famoso novelista Ernest Hemingway, Margaux Hemingway, junto a su flamante esposo, Errol Wetson, después de la ceremonia nupcial realizada en esta ciudad. A la derecha la hermana menor, Mariel Hemingwey. (Radiofoto AP).

Aumentaron los casos de malaria en San Salvador

SAN SALVADOR, 20 (AP).- Estadísticas salvadoreñas indican que ha ocurrido un incremento del 50 por ciento en casos de malaria en este país entre 1973 y 1974 aún después de largos programas de erradicación.

Estadísticas del Departamento de Salubridad de El Salvador revelan que hubo 70.000 casos de malaria en 1974 a comparación de 35.000 casos en 1973 en este pequeño país predominantemente agrícola de casi cuatro millones de habitantes en América Central.

Un estudio reciente de científicos norteamericanos indicó que la erradicación de la malaria en El Salvador no progresaba rápido y que no se veía el fin de la enfermedad en la región.

El gobierno norteamericano otorgó a El Salvador 400.000 dólares el mes de diciembre pasado para combatir la expansión de la enfermedad en los próximos dos años, según funcionarios salvadoreños.

Los funcionarios dicen que recientes casos de malaria indican que los programas de erradicación no han tenido efectividad.

El Centro de Enfermedades Tropicales del Departamento de Salud Pública de Estados Unidos y el gobierno de El Salvador han trabajado en conjunto en el país para erradicar la enfermedad.

Hasta ahora los esfuerzos de erradicación se han basado en el uso de insecticidas para matar al mosquito que lleva la enfermedad. Estos mosquitos se multiplican por millones.

"La erradicación es extremadamente dificultosa porque el mosquito hembra no se queda en un solo lugar por mucho tiempo para ser atacada con insecticidas", según dice Roger Feldman, director del Centro de Investigaciones Centroamericanas con sede aquí.

"Los mosquitos hembras, que son las que llevan la enfermedad, tienen que ser atacadas antes de que pongan sus huevos, y esto es virtualmente imposible", dijo Feldman.

Feldman dijo que otro problema es que los mosquitos machos parecen haber desarrollado una resistencia a los insecticidas.

Pero, funcionarios del gobierno piensan que aún hay alguna esperanza. En 1972, dijeron, se obtuvo éxito con un programa piloto en el cual se destruyó al 99 por ciento de la población de mosquitos a través de un mosquito inmune como agente esterilizador.

Este nuevo programa dijeron los funcionarios, promete tener éxito en el futuro, pero Feldman dijo: "la erradicación del mosquito va para largo...".

Angola al borde de una guerra civil según ministro angoleño

LUANDA, 20 (AFP).- El Ministro del Interior del gobierno de transición angoleño, N'Gol Kabangu, declaró anoche aquí que "Angola está al borde de la guerra civil y que la situación se agrava hora tras hora".

Al decir de los observadores, nunca una autoridad angoleña había aludido tan claramente al peligro de una guerra generalizada en el país. Kabangu, miembro del buró político del Frente Nacional de liberación de Angola (FNLA), no hizo sino reflejar el sentir general.

Agregaron que las autoridades portuguesas, encerradas en su propia línea política, parecen incapaces de imponer una solución, tanto más cuanto que ya no son imparciales.

Sólo una "solución-milagro", hallada en las próximas horas o en los próximos días, subrayaron, podría ahuyentar el espectro de un conflicto a escala general.

No se vislumbraba el modo de evitar la hecatombe. Todos los convenios entre movimientos fueron sucesivamente violados y los más graves incidentes ocurridos aquí, desde marzo, estallaron apenas transcurrida una semana de la "campaña de unión nacional", organizada por el gobierno de transición.

Según los analistas, todos los elementos están ahora reunidos para la explosión. El gobierno de transición no existe ya, las rivalidades entre el FNLA y el Movimiento Popular de Liberación de Angola (MPLA), alcanzaron un punto de ruptura casi total.

Pese a las declaraciones oficiales de "neutralidad activa" y de los numerosísimos mentís publicados por Lisboa, los observadores notaron que día tras día se verifica que el ejército lusitano abrió efectivamente fuego contra posiciones del FNLA, en los últimos incidentes de Luanda.

¿Cuál sería su actitud si, como numerosos rumores parecen darlo a entender, las tropas del FNLA lanzaron una contraofensiva en dirección de la capital? se interrogaban estos mismos observadores.

Sea como fuere, agregaron, muchas familias blancas y negras abandonan la capital y se dirigen a las ciudades del interior.

-DIALOGO.- San José, 20 (AP).- Delegados ante la reunión de plenipotenciarios que se lleva a cabo en esta ciudad, conversan animadamente antes de la sesión de hoy. José María Machin de Venezuela, Rafael de la Colina, de México; Galo Leandro, de Ecuador y Luis Alvarado, de Perú, en el momento de cambiar ideas (Radiofoto AP)

Nueva reorganización del gobierno de Isabel Perón

BUENOS AIRES, 20 (AP).- La segunda reorganización de gabinete en menos de dos semanas y un nuevo equilibrio de fuerzas en el gobierno y en el movimiento peronista, parecían hoy las más probables consecuencias del virtual exilio que inició ayer el otrora todopoderoso José López Rega.

Acompañado por más de una docena de guardaespaldas y con un nutrido equipaje, el ex Ministro de Bienestar Social y Secretario Privado presidencial partió ayer para Brasil a bordo del avión presidencial, en la primera escala de un viaje cuyo destino final es Europa.

Como resultado aparente de una transacción entre sus numerosos enemigos y la Presidenta Isabel Perón, que lo había apoyado hasta el final, López Rega viaja con el cargo de "Embajador Extraordinario y Plenipotenciario" de la Presidenta, a fin de "establecer diversos contactos y realizar gestiones ante organismos oficiales e internacionales" de Europa.

Casi nadie, sin embargo, dudaba hoy en la Argentina que su partida marca su definitiva derrota ante una impresionante combinación de fuerzas hostiles, que incluyen al grueso del movimiento peronista, casi toda la oposición y a las Fuerzas Armadas, oficialmente neutrales pero cuya animadversión hacia el ex ministro de Bienestar Social era un secreto a voces. Su derrota lo será también, de una fracción de derecha, hasta ahora preponderante en el Gabinete de la señora de Perón y en la conducción del movimiento peronista, ahora en virtual rebelión contra la Jefa del Estado a causa de su adhesión a la línea de López Rega.

Los diarios locales anuncian que una nueva reorganización de Gabinete es inminente, y que en ella se alejarían los remanentes de la fracción de López Rega. Figuran entre ellos los ministros de Economía, Celestino Rodrigo, de Bienestar Social, Carlos Villones, de Trabajo, Cecilio Conditti, de Relaciones Exteriores, Alberto Vignes y de Educación, Oscar Ivanissevich.

Quedarían en funciones solamente los exponentes de la línea peronista moderada opuesta a López Rega tales como los Ministros del Interior, Antonio Benítez y de Justicia, Ernesto Corvalán Nanclares, o independientes como el Ministro de Defensa Nacional, Jorge Garrido. También se anticipa la renuncia del Secretario de Prensa y Difusión de la Presidencia, José María Villones, muy allegado a López Rega.

El poderoso movimiento sindical, que jugó un papel decisivo en el desplazamiento de López Rega, tiene concedida mañana una demorada audiencia con la Presidenta Isabel Perón. Le entregará en esa ocasión un proyecto de plan económico de alternativa, orientado en la clásica filosofía "distribucionista" del peronismo, que reemplace al controvertido programa de austeridad del dimitente Ministro Rodrigo, vinculado a López Rega.

Los líderes de la Confederación General del Trabajo (CGT) y del bloque sindical peronista "62 organizaciones", que controlan a casi todos los gremios, reclamarán también un cambio de fondo en el gabinete nacional y una reestructuración del movimiento peronista.

Recordaron en Chi[...] invasión de Turq[...]

NICOSIA, 20 (AP).- Chipre observó hoy el primer aniversario de la invasión turca de la isla con actos rivales y discursos que hacen presagiar escasas esperanzas de que se llegue a un arreglo del conflicto.

Al hablar a millares de grecochipriotas en Nicosia, el presidente de Chipre Arzobispo Makarios prometió librar una lucha sin fin hasta que la isla estuviese unida y libre nuevamente.

En otro acto que se desarrolló a menos de 1.500 metros en el sector turco de la dividida capital, el líder turcochipriota Raouf Denktash declaró que su parte adoptaría todas las medidas necesarias para fortalecer su propio estado separado.

Mientras que los grecochipriotas observaban el aniversario como un día de duelo y de protesta, sus vecinos turcos lo celebraron como el de su "liberación".

Denktash declaró: "no se permitirá que ningún turco quede o viva bajo el gobierno griego contra sus deseos".

Amenazó que si los 9.000 turcochipriotas que viven aún en el sector sur controlado por Grecia no son aut[...] trasladarse al norte o[...] Turquía, entonces [...] grecochipriotas en el [...] número se calcula [...] "serán enviados al s[...]

Denktash hiz[...] claramente que T[...] abrigaba actualm[...] tenciones de obe[...] resoluciones de las [...] Unidas que pidieron [...] los 40.000 soldados [...] invadieron la isla y el [...] 200.000 refugiados gr[...] tas a sus hogares [...] ocupada por Turquía[...]

Señaló: "Turqu[...] Chipre para salvag[...] independencia y l[...] grecochipriotas n[...] derecho a ir por el [...] demanda de que l[...] turcas se retiren".

Los turcos [...] Chipre después de [...] respaldado por el ejér[...] que expulsó a Makari[...] en la isla un rég[...] preconizaba la u[...] Grecia.

Alzando los braz[...] multitud que le [...] Makarios declaró: [...] lucha será larga y [...] tenemos otra alterna[...]

Nuevas disposiciones para [...] ingreso de extranjeros a C[...]

SANTIAGO DE CHILE, 20 (AP).- El gobierno dictó nuevas normas sobre la llegada y permanencia de extranjeros en Chile. Una de ellas prohibe el ingreso de todo extranjero que auspicie doctrinas que amenacen "el orden social del país y su sistema de gobierno".

Las normas entraron en vigencia por un Decreto-Ley firmado por los cuatro miembros de la Junta de Gobierno, generales Augusto Pinochet, Gustavo Leigh y César Mendoza, y el almirante José Toribio Merino.

Sus cien artículos hacen más estrictas diversas medidas de control sobre los extranjeros y las sanciones para quienes las violan.

Prohibe el ingreso a Chile de "los que propaguen o fomenten de palabra o por escrito o por cualquier otro medio, doctrinas que tiendan a destruir o alterar por la violencia, el orden social del país o su sistema de gobierno".

También incluye a quienes "estén sindicados o tengan reputación de ser agitadores o activistas de tales doctrinas y, en general, los que ejecuten hechos que las leyes chilenas califiquen de delito contra la seguridad exterior, la soberanía nacional, la seguridad interior o el orden público del país, y los que realicen actos contrarios a los intereses de Chile o constituyan un peligro para el estado".

Desde el derroc[...] muerte del President[...] Salvador Allende, en s[...] de 1973, las autori[...] ejercido vigilanc[...] traordinaria sobre la [...] extranjeros con an[...] izquierdistas.

En los seis prime[...] de su gobierno, la Ju[...] expulsó de Chile a cer[...] extranjeros, entre [...] brasileños, 620 urugu[...] bolivianos, 350 argent[...] rusos.

Las nuevas disp[...] además de una pos[...] pulsión del país de q[...] fringan sus normas, fi[...] de carcel y multas.

Quienes ingresen [...] documentos falsifi[...] adulterados serán [...] hasta con cinco años [...] sin derecho a pedir re[...] pena o libertad provi[...] término de la senten[...] expulsados.

Los extranjer[...] prendidos en ac[...] remuneradas sin estar [...] dos legalmente serán [...] y expulsados.

-FIESTA BRAVA. Pamplona 20 (AP).- Un aficionado al arte taurino estuvo a punto de pasarla muy mal cuando el toro le envistió en el ruedo de Pamploma. La fiesta anual comienza en las calles con toros lanzados al público. (Radiofoto AP).



Golfo de Venezuela

López Michelsen propuso una declaración conjunta

BOGOTA, 20 (AP).- El Presidente Alfonso López Michelsen propuso hoy a Venezuela formular una declaración conjunta en el sentido de que "el golfo de Venezuela es una bahía histórica, condominio de los dos Estados ribereños, Colombia y Venezuela" como fórmula preliminar de solución al problema de la delimitación de las áreas marinas y submarinas que corresponden a los dos países frente a sus costas en el golfo.

López Michelsen, en el mensaje que leyó esta noche al instalar el período ordinario de sesiones del congreso, en el cual rindió un informe de la obra cumplida durante su primer año de gobierno, dijo que esta fórmula evitaría que otros países exploten la riqueza ictiológica del golfo.

Pero de todas maneras el mandatario reiteró que "por nuestra condición de estado ribereño en el Golfo de Venezuela" Colombia no puede ser "excluida de su parte norte".

El texto del capítulo del mensaje presidencial dedicado a las relaciones con Venezuela, es el siguiente:

"No quisiera pasar por alto, en este recuento sumario, el tema de nuestras relaciones con Venezuela. En momentos en que parecería que nuestro mayor problema internacional es el de la delimitación de las áreas marinas y submarinas con la patria del Libertador, los colombianos seguimos considerando, que por circunstancias geográficas, de más fácil comunicación, por tradiciones comunes, por no habernos visto comprometidos en una guerra internacional con Venezuela y por el origen popular de nuestros dos gobiernos, no solamente son, según la frase manida, más las cosas que nos unen que las que nos separan, sino que, por las características de la conyuntura económica, política y social, nunca estuvieron nuestros intereses comunes tan identificados como en este momento histórico.

"Dice el 7 de agosto de 1974 :

"Quiero hacer especial referencia a nuestras relaciones con Venezuela para renovar mi confianza en que, durante mi mandato se cumplirá satisfactoriamente otra vieja aspiración aplazada, cual es la de erradicar todos los motivos de discordia y desavenencia, por leves que ellos sean, entre nuestras dos patrias, para poder comprometernos conjunta y solidariamente en un proceso de desarrollo económico. Nadie ignora que aún existe entre nuestros dos países el problema de la delimitación de áreas marinas y submarinas en el antiguo Golfo de Coquivoacoa, que hoy se conoce universalmente con el nombre de Golfo de Venezuela. Nuestro derecho a la plataforma submarina y a las aguas que las cubren derivan del hecho geográfico de no estar encerrada esta bahía exclusivamente por territorio venezolano. Cierto es que gran parte de la costa que configura el golfo es de soberanía venezolana, pero también en el costado occidental, en la península de la Guajira, está de por medio la costa colombiana que, según principios de jurisprudencia universal, engendra derechos sobre la plataforma y sobre las aguas".

"Esperábamos confiadamente, en vísperas de mi posesión como presidente de la república, lograr un fácil acuerdo entre los dos gobiernos que se ha visto dilatado por diversos factores. Clausuradas las conversaciones de Roma sin haber llegado a un arreglo, por la vía del diálogo en la mesa de la conferencia, el gobierno del Presidente Pastrana exploró con el Presidente Pérez, las diversas posibilidades de un acuerdo negociado, a través de las respectivas cancillerías. No es fácil, como es de suponer, alcanzar este objetivo dentro de un plazo prefijado y menos cuando se presenta un cambio de gobierno en ambos países.



-MEDICAMENTOS. Tailandia 20 (AP).-- Refugiados camboyanos buscan medicamentos donados por la Cruz Roja tailandesa en un campo en la población fronteriza Krong Yai (Radiofoto AP)

Trece países pedirán que se suspenda aislamiento a Cuba

SAN JOSE, 20 (AP).- Sólo 13 países pedirán la convocatoria del Consejo Gobernante del Pacto de Río de Janeiro para dar por terminado el aislamiento al régimen cubano del Primer Ministro Fidel Castro, trascendió hoy en fuentes diplomáticas.

Sin embargo, la convocatoria en sí puede ser pedida inclusive por un solo país miembro del tratado.

Los Estados Unidos no firmarán el pedido, pero se sabe que el embajador norteamericano William S. Maillard ha cursado una comunicación a los 13 indicando que su país aportará el voto crucial para derogar las sanciones que se impusieron a Castro en 1964.

Las decisiones fundamentales dentro del pacto deben ser adoptadas por las dos terceras partes de sus 21 miembros.

No se explicó por qué los norteamericanos no participarán en el pedido de convocatoria, aunque algunos diplomáticos creen que se trata de suavizar el impacto que tendrá en el frente interno estadounidense la apertura del camino hacia la reconciliación con Castro.

El líder cubano ha dicho que la condición primordial para cualquier discusión directa sobre el restablecimiento de las relaciones entre los dos países era el levantamiento del bloqueo que se impuso a la isla hace 11 años.

Las fuentes dijeron que los 13 han firmado ya un pedido para que el Consejo Permanente de la OEA se reúna aquí, posiblemente el sábado 26 para convocar al Consejo Gobernante del Pacto.

La solicitud de un solo país basta para convocar al Consejo Permanente, que puede convocar al Consejo Gobernante del Pacto por una mayoría simple.

En realidad, el Consejo de la OEA, el Consejo Gobernante del Pacto y la reunión de plenipotenciarios que reforma ese instrumento están formados por las mismas personas.

Preocupa la salud de la Presidenta de Argentina

BUENOS AIRES, 20 (AP).- La Presidente Isabel Perón permaneció hoy en su residencia suburbana de Olivos, analizando la reestructuración de su gabinete ministerial que anunciará mañana, posiblemente después de una reunion con dirigentes sindicales.

La Casa de gobierno no dio a conocer ninguna actividad de la señora de Perón que, según informes oficiales, está afectada de gripe. Pero se dijo que igualmente se reunirá con la cúpula sindical. Fuentes gubernamentales atribuyen "especial importancia" a los resultados de la reunión.

Los dirigentes sindicales, que recientemente se sublevaron contra el propio gobierno peronista, presentaran un "plan económico de emergencia" en un intento por superar la situación actual del país con una inflación superior al 100 por ciento en lo que va del año.

En algunos sectores políticos, se expresó preocupación por el estado de salud de la jefe del estado, tomándose como referencia sus palabras de ayer cuando habló a un grupo de mujeres peronistas en la residencia de Olivos.

El vespertino "La Razón" dice hoy que "hay preocupación por la salud de la Presidenta de la República" recordando que ayer la señora de Perón "en cierto momento dijo que el general Perón había inmolado su vida al país, y en tono dramático enfatizó que ella estaba haciendo lo mismo".

Según "La Razón", en la ocasión "se la advirtió... muy desmejorada". La versión oficial del discurso distribuida anoche no incluye ninguna referencia de la presidenta sobre su estado de salud.

En cambio el matutino conservador "La Prensa" da otra versión del discurso de la presidenta la que, según esa fuente, dijo: "Quisiera tener mucha fuerza pero no la tengo. Nunca engañé al país. A veces hay momentos en que Dios nos pone bajo duras pruebas, pero si somos capaces de superarlas nos hacemos más fuertes".

Seguidamente habría dicho, según "La Prensa", : "hay que cuidar la herramienta de trabajo. Miren como estoy ahora", como aludiendo su delgadez.

Expertos de bancos centrales inician reunión hoy en Uruguay

MONTEVIDEO, 20 (AP).- Expertos de los bancos centrales de los 11 países de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC) y la República Dominicana, iniciarán mañana la 16 reunión de la Comisión Asesora de Asuntos Monetarios.

El tema principal de la reunión girará sobre las llamadas aceptaciones bancarias que es un documento de crédito destinado al financiamiento a corto plazo del intercambio comercial de la región.

Las aceptaciones bancarias latinoamericanas -ALALC tendrán colocación en el Mercado Financiero de Nueva York y según fuentes de ALALC será un importante aporte para el financiamiento del comercio internacional".

Durante todas las reuniones previas de la comisión asesora quedaron definidos sus aspectos legales, operativos y de mercado.

Los bancos centrales de los países de ALALC más la República Dominicana que forma parte de este sistema, han celebrado un cuerpo de garantías uniformes, comprometiéndose a asegurar la libre disponibilidad y transferibilidad de la moneda extranjera necesaria para la cancelación de las aceptaciones a su vencimiento.

También han sido definidos los procedimientos para su creación, negociación y pago y se aprobaron las pautas para la reglamentación interna que los bancos centrales deberán dictar con objeto de poner en funcionamiento el sistema.

Por otra parte, ya se efectuaron las consultas de rigor para la colocación de los documentos en el Mercado Financiero de Nueva York.

En la reunión a iniciarse mañana se procurará culminar algunos aspectos de forma referidos, por ejemplo, al modelo de la aceptación bancaria y conocer el informe de los bancos centrales sobre la reglamentación adoptada en cada país para poner en funcionamiento el sistema.

Esos aspectos y un informe de la secretaría de ALALC sobre todo lo actuado precedentemente serán los puntos centrales de la 16 reunión.

Partido Socialista portugués reiteró oposición a Gonçalves

LISBOA, JUL 20 (AFP).- El Partido Socialista portugués reiteró esta noche su categórica oposición al Primer Ministro Vasco Goncalves en una declaración difundida en Lisboa por el secretariado nacional del partido.

Goncalves, proclama el documento socialista, "no puede garantizar el restablecimiento de un clima de confianza".

La declaración constituyó una réplica a un comunicado del quinto buró del estado mayor general de las Fuerzas Armadas que impugnaba el derecho de los socialistas a pronunciarse sobre la formación del gobierno.

El secretariado nacional socialista afirma que "la línea política seguida por el primer ministro demostró su incapacidad para resolver los grandes problemas políticos y económicos de la revolución portuguesa".

Añade que la línea adoptada por Goncalves fue además incapaz de "oponerse a la conquista ilegítima de las posiciones clave del estado por parte del Partido Comunista".

Pasando a la ofensiva, el documento socialista subraya "la coincidencia" entre las posiciones del quinto buró de las Fuerzas Armadas (sección de información) y la intersindical de Oporto, controlada por los comunistas.

La declaración denuncia el hecho de que el quinto buró niegue a los socialistas el derecho a opinar sobre el nuevo gobierno tras haberse abstenido de condenar el llamamiento comunista "susceptible de crear terrorismo y violencia".

"Tanto en Oporto como en Lisboa - enfatiza el texto del secretariado nacional -, las masas populares manifestaron su oposición a la presencia de Vasco Goncalves como jefe del gobierno".

El texto del secretariado subraya que el Partido Socialista reunió 150.000 personas en Oporto y 300.000 en Lisboa.

Demostró así, añade la declaración, ser "la única formación política que, ajena a toda vocación de partido único es capaz de oponerse victoriosamente a las maniobras de la reacción y garantizar a las Fuerzas Armadas el apoyo popular sin el cual ninguna revolución es posible".

El documento socialista se pronuncia de nuevo por la formación de "un gobierno de Unidad Nacional".

Concluye afirmando que las manifestaciones del 18 y 19 de julio demostraron la derrota de la línea defendida por el Partido Comunista portugués.



- ESCOMBROS Tel Aviv 20 (AP).- La policía y los bomberos buscan víctimas entre los escombros dejados por una explosión hoy en un edificio de apartamentos en Jerusalén, después de que un calentador de agua estalló con un saldo de un niño muerto y siete heridos. Se descartó posibilidad de un sabotaje (Radiofoto AP)

Argentina:

Nuevos precios para artículos indispensables

BUENOS AIRES, 19 (IPS).- Nuevos aumentos de precios fueron autorizados por la Secretaría de Comercio del Ministerio de Economía.

A partir de la fecha, el kilo de pan costará 11.50 pesos (0.31 dls), con un aumento equivalente al 62 por ciento sobre el precio anterior.

Los huevos, que hace apenas una semana habían aumentado de 9 a 19 pesos la docena, ahora fueron incrementados a 23.50 pesos (0,66 dls).

Los pollos se venden ahora a 25 pesos (0,70 dls), lo cual supone un aumento del 65 por ciento sobre los precios vigentes cuando asumió la conducción económica el ingeniero Celestino Rodrigo.

La harina y los fideos fueron aumentados y ahora se cobran a 8.40 pesos (0,24 dls) y 26.60 pesos (0,73 dls), en ambos casos un incremento del 100 por ciento.



Congreso Panamericano de Carreteras

Se pidió a estados vecinos de Bolivia acelerar planes de interconexión vial

El Duodécimo Congreso Panamericano de Carreteras recomendó a los estados vecinos de Bolivia que aceleren sus estudios de planificación y de construcción de las carreteras relacionadas con el sistema de interconexión panamericano.

Ese pedido fue hecho en base a la moción que presentaron en ese sentido los delegados bolivianos, quienes informaron que sus colegas asistentes a la reunión demostraron complacencia y simpatía por el planteamiento y lo aprobaron sin condiciones.

Hubo coincidencia en que la aceleración de esos trabajos reforzará el Sistema Panamericano de Carreteras, entidad creada por el mencionado Congreso con la finalidad de emprender acciones mancomunadas tanto en la planificación, estudio, construcción y conservación de caminos, así como en la observación de las disposiciones legales que rigen el tráfico vial.

Otro de los criterios expresados en la reunión de San José de Costa Rica fue que Bolivia es el "nudo" geográfico sudamericano del sistema vial panamericano, razón por la que ejerce la presidencia de la subcomisión respectiva, por lo que la construcción de carreteras desde Argentina, Brasil, Chile, Paraguay y Perú hacia Bolivia son de importancia para la interconexión panamericana.

Las cinco carreteras internacionales a convergir en el "nudo" boliviano procederán, la primera desde el Perú para llegar al punto fronterizo de Desaguadero, La Paz, Oruro, Potosí, Tarija y Bermejo, lugar de empalme con Argentina.

Otra, partirá también del Desaguadero, hacia Oruro, Uncía, Sucre, Camiri, Boyuibe, Fortín Villazón, para juntarse en Filadelfia, que es el punto final de la Transchaco paraguaya.

La tercera vía comprende: La Paz, Apolo, Ixiamas, Puerto Heath, Cobija y Río Branco (Brasil), que será el lugar de confluencia con las carreteras que procederán de Brasilia y Lima, por el sector norte de Bolivia.

La carretera La Paz, Sapecho, Santa Rosa, Riberalta, Guayaramerín será otra vía de contacto con el Brasil.

El quinto plan consiste en el camino que, partiendo de Tambo Quemado, en la frontera con Chile, se prolongará hacia La Paz, Cochabamba, Villa Tunari, Chimoré, Santa Cruz, San José, Puerto Suárez hacia Sao Paulo y Santos, en Brasil, llamada transversal continental, con aproximadamente 3 mil kilómetros.

PRIORIDAD A CAMINOS DE PENETRACION

El Congreso Panamericano de Carreteras acordó la necesidad de que cada estado miembro otorgue prioridad a sus programas de construcción de caminos de penetración, para encarar en plazo inmediato los problemas socio-económicos de sus pobladores menos favorecidos.

Las delegaciones reconocieron que estos problemas no sólo son característicos de Latinoamérica, sino que se acrecientan desproporcionadamente, por lo que estimaron que la vinculación vial es una necesidad perentoria para coadyuvar a su solución.

Los trabajos que demanden los caminos de penetración permitirán crear nuevas fuentes de trabajo -según consenso de las delegaciones- y el desplazamiento de corrientes de colonización, además de la interconexión de pueblos aislados y el consiguiente repunte de la economía de los lugareños.

Fiscal pidió que se confirme fallo judicial en caso de Siles Salinas

..El Fiscal de Partido en lo Penal requirió por la confirmación del fallo del Juez Segundo de Instrucción en lo Penal, Dr. Miranda Balboa, que dispuso archivo de obrados, por haberse operado la retractación del querellado.

El expediente que fuera remitido a la Corte Superior para sorteo, por apelación del sindicado, se radicó en el Juzgado Tercero de Partido en lo Penal a cargo del Dr. Fides Rojas, ex-Fiscal de Gobierno. Este lo remitió de inmediato a la fiscalía de Partido, a cargo del Dr. Velasco, quien manifestó en su requerimiento la misma opinión del Juez Miranda Balboa.

IMPUGNACION

Luis Adolfo Siles Salinas, por su parte, impugnó de inmediato el requerimiento fiscal y pidió la nulidad de todo lo obrado. En el memorial de impugnación, el sindicado señaló que al haber reconocido que Hernán Castro Villazón no fue Alcalde no significa una retractación sino una rectificación, "porque el decir que un ciudadano desempeñó una Alcaldía no es imputarle un delito, ni es una función deshonrosa o denigrante, o que le hace odioso ante el consenso social; por esto no se puede decir que al haber rectificado o reconocido que no fue Alcalde, es retractarse".

Otro de los puntos contenidos en el escrito de impugnación se refiere a que en los juicios por injurias y calumnias se ha suprimido el sumario, "consiguientemente, el trámite se lo hace en forma plenaria que se caracteriza por ser oral, es decir en audiencia pública. Si se omite este procedimiento, el caso está viciado de nulidad. Como no se ha cumplido con estas disposiciones de la ley, se tiene que anular el proceso hasta el vicio más antiguo".

Luis Adolfo Siles Salinas también argumenta que el Juez de origen, Segundo de Instrucción en lo Penal, no tramitó las excepciones de verdad y reciprocidad que opuso, las cuales debían ser conocidas en audiencia pública, debatidas contradictoriamente y resolver sobre ellas el Juez. Al no haberlo hecho, éste ha viciado de nulidad todo el proceso".

En un otrosí del escrito, Siles Salinas subraya que "si de inferir se trata, el Juez de origen y el Fiscal de Instrucción debían haber deducido o inferido que el pedido concreto de Hernán Castro Villazón constituía un expreso desistimiento de la querella y que, por tanto, al haberla aceptado el encausado, el Juez debió aprobar el desistimiento y ordenar archivo de obrados, pero éste, olvidándose de sus facultades y deberes, prefirió excepcionarse a sí mismo".



EJERCITO DEL CHACO.- Beneméritos de la Patria, que hace cuarenta años formaron el Ejército del Chaco, formaron nuevamente ayer con sus banderas de guerra para rendir un homenaje cívico al caudillo de la Revolución del 16 de Julio de 1809. El acto resultó emotivo, porque fueron los combatientes de una guerra los que formaron frente al monumento del forjador de la Patria. Pronunciaron discursos el General Fernández Campero Trigo, Presidente de la Confederación Nacional de Excombatientes y Cupertino Maldonado, Presidente de la Federación de Excombatientes de La Paz.

Total Bolivie concluyó primera fase de exploración petrolera

- La firma francesa Total Bolivie, que juntamente con Unión Oil Co. y Bolivia Cities Services Inc., suscribió un "Contrato de Operación" para buscar nuevos yacimientos de hidrocarburos, en un millón de héctareas de la zona de Ixiamas de La Paz, ha concluido la primera fase de su labor, consistente en el trabajo de campo, y actualmente procede a la compatibilización y evaluación de datos.

En fuentes de la empresa, en La Paz, se desvirtió rumores en sentido de que la firma estaba abandonando el país. Se explicó que esas versiones seguramente obedecen a que al haber concluido el trabajo de campo prescindió de los servicios de varios centenares de trabajadores que había contratado para esa tarea.

De acuerdo a los datos obtenidos en Total Bolivie, la evaluación de datos se prolongará por algo más de seis meses. Posteriormente, la siguiente fase, deberá ser la de perforación o si la empresa lo decide así, la prospección de nuevas superficies consideradas en el contrato. Se indicó que es posible que se inicien las perforaciones en el primer trimestre del próximo año.

Total Bolivie suscribió el contrato de operación con Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos el 19 de septiembre de 1973. Fue el tercer contrato de este tipo que firmó la empresa petrolera estatal. El contratista inició operaciones en febrero de 1974, y, según el convenio, está obligado a invertir en los tres primeros años cuatro millones de dólares.

Entre el 13 de marzo de 1973 y el 7 de octubre de 1974, YPFB suscribió catorce contratos de operación con firmas extranjeras, para que éstas, con la inversión de capitales de riesgo propios, pero por cuenta de la empresa petrolera estatal, ejecuten trabajos de exploración y en su caso de explotación petrolera en el país. Hasta ahora la única firma que inició la fase de perforación exploratoria es Bolivia Sun Oil Company, a la que se concedió, para que trabaje, un millón de hectáreas en el Altiplano de La Paz y Oruro. Comenzó a perforar en la estructura "La Joya" a sesenta kilómetros de la ciudad de Oruro.

En YPFB se informó que todas las empresas contratistas están cumpliendo con las inversiones y demás estipulaciones contenidas en los contratos.

El Ministerio de Salud entregará varias obras

El Ministerio de Previsión Social y Salud Pública entregará durante el año en curso obras hospitalarias y de asistencia social en todo el país, informó a PRESENCIA el titular de esa Cartera, Dr. Jorge Tórres Navarro.

Dijo que consideraba afortunado el hecho de que durante su gestión se pudieran concluir trabajos de importancia como los hospitales centrales de Sucre, Potosí y Oruro, y varios otros centros sanitarios en diferentes lugares del territorio nacional, en los cuales sus antecesores habían puesto su interés pero que, por diversas circunstancias, no les fue posible culminarlos.

Señaló que a fin de año se entregarán al servicio público el Hospital Unico de Sucre; obra que comenzó hace 15 años. Asimismo, se ha asegurado el comienzo y la conclusión del Instituto Psiquiátrico de la misma capital. Para ambos establecimientos, el Ministro entregó recientemente la suma de $b. 3.905.000.- con lo cual está cubierto el costo de la obra.

Informó también que un mes atrás, en la ciudad de Santa Cruz, se firmó el convenio en el que se estipula que el Ministerio de Salud contribuirá con la suma de $b. 3.400.000.-, o sea el 20% del costo, en la construcción de un pabellón del maternológico "Eva Perón" de esa ciudad.

En Potosí se reanudan este año las obras del Hospital general, con la cooperación del Comité de Desarrollo de ese distrito, que, ha concretado el crédito de $us. 12.000.000.-- suma con la que será posible terminar esa importante obra comenzada hace aproximadamente 20 años.

Igualmente, se ha financiado para Oruro $us. 8.000.000.- con destino a su Hospital central que, con esos recursos, ha asegurado la culminación de los trabajos.

En Cochabamba, se ha entregado recientemente el Laboratorio Entomológico y el Ministerio del ramo ha ejecutado la construcción y equipamiento del Pensionado del Hospital Viedma y el Laboratorio del Instituto Cardiovascular.

En Villazón se ha previsto la conclusión del Hospital "San Roque", con la remesa que hizo el Ministerio ha remesado la suma de $b. 500.000.-

En el Beni, se entregará el 24 del presente mes el Hospital de Magdalena; en Santa Ana del Yacuma, se concluye el Maternológico; en Baures se entregará en noviembre de este año el Hospital de esa localidad. A Riberalta se ha enviado 3.300 kilos de material hospitalario y tres lanchas sanitarias. Para el Centro de Salud de San Ignacio de Moxos se remesó la suma de $b. 200.000.-

EN LA PAZ

Con destino al Hospital del Niño de La Paz, el Ministerio ha entregado $b. 1.000.000.-, suma con que se completa el costo total de la obra. Se espera en breve la entrega al público de estos servicios.

Con el desembolso de $b. 1.600.000.- en favor del Instituto Nacional de Laboratorios, ha quedado cubierta la totalidad del costo de este establecimiento.

En agosto próximo se entregará al servicio de la población el nuevo Hospital Oftalmológico.

También se dispuso $b. 150.000.- para el Laboratorio del Hospital "20 de Octubre" de El Alto.

Cooperativas mineras piden se facilite explotación de azufre

El ampliado nacional extraordinario de las cooperativas mineras del país entre sus principales conclusiones, acordó solicitar al Banco Minero de Bolivia, como entidad financiera de los productores de minerales, el incremento de préstamos, con intereses de fomento para la explotación de azufre.

Señala también que estas facilidades deben abarcar a la explotación de cobre, estaño, plata, plomo, antimonio, wolfram, carbonato de sodio, bórax y otros.

Por otra parte, agrega que "el Banco Minero de Bolivia, de una vez por todas, debe firmar contratos para vender, a los mercados nacionales e internacionales, minerales no ferrosos tales como el azufre, caliche y refinado, carbonato de sodio, bórax, cloruro de sodio y otros".

Otra resolución del ampliado extraordinario de cooperativas mineras señala "pedir al Supremo Gobierno la reglamentación del D.S. N° 12533, con el fin de facilitar la exportación de azufre, caliche y refinado, y entretanto se reglamente dicha disposición solicitamos autorización expresa para la exportación de azufre, con el fin de evitar la desocupación masiva de los cooperativistas productores de esta materia metaloide".

CONCESIONES MINERAS

El ampliado de las cooperativas mineras resolvió prestar su apoyo moral y material a las gestiones que realiza la "FENCOMIN" y la regional de Tipuani con el gobierno, en procura de solucionar las concesiones mineras en el sector "Ocho" de Tipuani.

Expresa que el Ministerio de Minería, conforme a sus promesas, debe prestar su máxima colaboración a fin de que sea solucionado definitivamente este problema, que data de mucho tiempo atrás.

Sobre el particular, se informó que los cooperativistas de ese sector tienen invertido más de $us. 100.000 en maquinarias y herramientas.

Piden al Supremo Gobierno el establecimiento de un nuevo régimen de prioridades para las concesiones, en el que las cooperativas tengan preferencia por su carácter social y su contribución al Estado en la absorción de la desocupación.

Asimismo, solicitan la rescisión inmediata de concesiones y arrendamientos a empresas privadas asentadas en las fronteras y de toda otra que trafique con minerales al exterior, burlando las tributaciones al Estado y los derechos aduaneros.

ARRENDAMIENTOS

En lo que se refiere a arrendamientos, el ampliado de las cooperativas mineras, acordó solicitar al Supremo Gobierno, la modificación substancial de los contratos de arrendamiento que estipulen tiempo mínimo y máximo, acorde con la mineralización del yacimiento o área, la extensión y el ritmo de explotación y grado de mecanización de la cooperativa; el tiempo mínimo de 15 años forzoso y el máximo de 30 con la adición de 15 años voluntarios, rescindible en menor tiempo solamente por agotamiento.

Tambien acordaron solicitar a la Comibol la supresión de toda forma de subarrendamiento haciendo que las relaciones entre la empresa y cooperativas sea directa; "exigir al Supremo Gobierno la derogatoria del Art. 175 sobre subarrendamiento del Código de Minería para que la relación con los comisionarios privados tambien sea directa sin intermediarios o subarrendantes".

Entregarán hospitales en Sucre

La Unidad Hospitalaria y el Pensionado Psiquiátrico de Sucre, entrarán en funcionamiento a fin del presente año, según afirmaron autoridades del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública.

La denominada Unidad Hospitalaria de Sucre empezó a construirse hace 14 años, ayer se afirmó que el año 1975 se lo terminará indefectiblemente. A tiempo de reanudar las obras del hospital general, se empezarán las obras del pensionado Psiquiátrico, contiguo al actual manicomio.

El costo total del hospital será de $b. 3.545.635.30 y el del pensionado Psiquiátrico de $b. 1.907.363.05.

Alcaldía de La Paz aprobó nuevas tarifas para servicios fúnebres

Deudos deben pagar impuestos por los servicios

..La Alcaldía de La Paz, mediante una disposición que deberá ser fiscalizada por la Intendencia, puso en vigencia una nueva escala de precios para los servicios fúnebres que prestan empresas especializadas.

Las nuevas tarifas incluyen cuatro clases: de lujo, primera, segunda, tercera y popular. En cada caso, los deudos deberán pagar impuestos por los servicios prestados que, según la categoría, tienen variación.

El precio para la clase de lujo, que incluye ataúd, servicios de carrozas para traslado, catafalco, sábana santa, vehículo para traslado de coronas, juegos de paños o lienzos, servicios de seis autos (taxis), trámites notariales, vigilia en el cementerio, publicaciones en dos periódicos y gastos varios, asciende a 3.400 pesos bolivianos. A esta suma se agregarán $b. 1.020, o sea el 30%, que comprende servicios personales, impuestos a la Renta y a la Alcaldía con lo que el costo total del servicio será 4.420 pesos.

En este servicio no está comprendido el valor del nicho. Se hace notar que los ataúdes afelpados tienen un costo de 2.100 pesos. Asimismo, se indica que los días domingos y feriados deberá cargarse a los servicios $b. 5.

En la primera clase, está incluído el costo del nicho; en segunda o tercera en los cuarteles del Cementerio General, se incluye los servicios señalados anteriormente y su costo asciende a $b. 3.227; a esta suma se agrega el 25%, que comprende servicios personales e impuestos a la renta y la Municipalidad, que suman $b. 806,75, dando un total de 4.033,75 pesos bolivianos.

En la segunda clase, al igual que la anterior, se incluyen los servicios el costo del nicho, se dispone de cinco vehículos; los precios en cada uno de los servicios rebajan de acuerdo al material empleado en la construcción de los ataúdes. La publicación en esta categoría es sólo en un periódico. El costo asciende a $b. 2.326; a esta suma se agrega el 20% por impuestos y servicios personales que suma $b. 697,80, con lo que se llega a un total de 3.023,80 pesos.

En la tercera categoría, tanto el ataúd como los demás servicios tienen una diferencia clara. El servicio de taxis se reduce a cuatro y el nicho se ubica en la primera o cuarta fila (usado), el costo asciende a $b. 1.775, más 266,25 pesos correspondientes a 15% de servicios personales e impuestos, que dan un costo total de 2.041,25 pesos bolivianos.

CLASE POPULAR

En la lista de tarifas se incluye también los servicios fúnebres destinado a la clase popular; el precio de los ataúdes varía según la categoría de los mismos, existiendo de segunda, tercera y cuarta; sus precios son entre 800 y 220 pesos bolivianos; los servicios de catafalco o capilla ardiente tienen un costo de $b. 180, el costo de la sábana santa varía de acuerdo al tamaño.

Finalmente, se indican los precios para servicios fúnebres para niños de acuerdo al tamaño. Existen sencillos o económicos y cuadrados con ventanas. Los primeros varían entre 70 a 40, o de 110 a 70 pesos bolivianos. Los cuadrados con ventanas de 125 a 100 y de 180 a 130 pesos bolivianos. La mortaja para los niños varía su precio de acuerdo al tamaño.

Las tarifas aprobadas por la Intendencia Municipal, según informaciones proporcionadas por el Cap. Mario Vélez, entraron en vigencia el presente mes y su cumplimiento será controlado. "Cualquier alteración a los precios fijados, dará lugar a una drástica sanción", dijo finalmente el Intendente Municipal.

Grave problema confronta la comercialización de antimonio

(ANF).- La minería mediana tiene grandes volúmenes de antimonio que no pudieron ser colocados en el mercado.

De acuerdo a declaraciones del Gerente de la Asociación Nacional de Mineros Medianos, son 3 mil las toneladas de antimonio boliviano cuya comercialización está pendiente.

El Dr. Raúl España dijo que esta situación fue ocasionada porque varios de los convenios que tenía la minería mediana, no pudieron ser renovados, debido a la díficil situación de las cotizaciones de esta materia prima.

La minería mediana, intentó hacer ventas rápidas a la cotización del día, bajo la modalidad llamada "spot" sin haber alcanzado éxito.

TUNGSTENO

El único mineral calificado de "excepcional" es el wolfram o tungsteno, puesto que su cotización no descendió apreciablemente. El Gerente de la Asociación Nacional de Mineros Medianos, dijo que Bolivia presentaría ante el Comité del Tungsteno de la UNCTAD, a realizarse en Ginebra, su posición concreta en torno a los precios máximos y mínimos de este mineral.

Como se recordará, en Abril pasado se efectuó en La Paz una reunión de productores de tungsteno de todo el mundo, a la que asistió inclusive una delegación de China Continental.

Posteriormente se efectuó otra reunión reciente en Londres, a la que también concurrió la delegación boliviana encabezada por Carlos Iturralde.

En ambos eventos se trató las posibilidades de organizar un ente que proteja la industria wolframífera para asegurar su desenvolvimiento con precios razonables y estables dentro de ciertos límites que sean aceptables, tanto para las empresas productoras como también para las que utilizan esta materia prima; precisamente dentro de este criterio es que los productores medianos propusieron la adopción de precios máximos y mínimos.

El otro objetivo que tendrá que perseguir la organización mundial relativa al wolfram, será asegurar los suministros de cantidades regulares y calidades garantizadas, de acuerdo a los requerimientos de su uso industrial.

PIDEN SERVICIO DE MICROS.- Este es uno de los 3[...] microbuses pertenecientes a la cooperativa "Copacabana" qu[e] se propuso crear una nueva línea de servicio a la zona Norte d[e] Villa Copacabana, propósito que le fue negado y la Centra[l] Unica de Colectiveros dispuso la asimilación de una parte d[e] esos vehículos a otras líneas.

Piden que se restituyan micros para servicio a Villa Copacaban[a]

La distribución a otras líneas de la mayor parte de los 30 vehículos destinados al servicio de "micros" al Norte de Villa Copacabana, frustró el propósito de una cooperativa para formalizar el servicio, no obstante las reclamaciones del vecindario de la zona.

Esa distribución, según se informó se produjo a iniciativa y decisión de los dirigentes de la Central Unica de Colectiveros y con la aquiescencia de las autoridades, pese a la oposición y protestas de los integrantes de la cooperativa "Copacabana".

El hecho provocó no sólo reiterados reclamos de los interesados en conformar la nueva línea de servicio, sino también de los pobladores de Villa Copacabana, quienes dijeron que su sector necesita con urgencia más medios de transporte de pasajeros.

SE NIEGA MONOPOLIO.

Los dirigentes de la Central Unica de Colectiveros, encabezados por Eduardo Heit, sostuvieron entrevista en días pasados con autoridades del Ministerio de Transportes y Comunicaciones para "solucionar el caso", según dijeron a los periodistas.

No obstante los antecedentes antes mencionados, negaron que la Central Unica de Colectiveros ejerza monopolio en el servicio de transporte urbano de pasajeros y [...] tuvieron que la distribución [de] los microbuses de la coopera[tiva] Copacabana se hizo "[...] voluntad y pedido de sus [in]tegrantes y tomando en cue[nta] las demandas de servicios [de] otras zonas de la ciudad".

Aseguraron que en e[...] semana llegarán a La Paz o[...] 200 microbuses para el serv[icio] urbano, que se sumarán a los [...] que actualmente hay en pl[...] trabajo y que se esperan o[...] envíos desde Brasil ha[sta] completar 805.

Las autoridades [del] Ministerio de Transportes [di]jeron que propugnan el respe[to a] la libre iniciativa y a las [ac]tividades cooperativistas.

Nuevo Presidente de[...] Alianza Bolivia-Utah

El periodista Jorge N[...] Manzano es el nuevo Preside[nte] de la Alianza Bolivia-Ut[ah] organización privada [es]tablecida en La Paz desde 1[...] Completan el Directorio d[e la] entidad Esperanza Aid y [...] Alberto Ramirez.

Bolivia-Utah es una [ins]titución sin fines de lu[cro] constituida por profesionale[s de] Bolivia y los Estados Unidos [...] filial para La Paz, Orur[o y] Potosí de "Compañeros de [las] Américas".

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.

Gerente: Armando Mariaca V.

El dominio del espacio

En los últimos días, ha recorrido todo el mundo una unánime convicción de que la hazaña espacial soviético-norteamericana es un paso fundamental hacia la consolidación de la paz. El feliz acoplamiento de las naves de los dos países, el éxito de las experiencias cumplidas por sus cosmonautas, puede marcar una nueva era en la conquista del espacio.

Hasta ahora, los viajes cósmicos llevaban el signo de los Estados Unidos o la Unión Soviética: el primer hombre en el espacio fue una hazaña de la tecnología de la URSS y el primer hombre en la Luna constituyó un triunfo de los norteamericanos. A partir del experimento conjunto de días pasados, será más fácil hablar de una era espacial emprendida por toda la humanidad.

El hecho de que las dos superpotencias se unan en el espacio, empero, y manifiesten su decisión de explorar el universo conjuntamente, ofrece a las naciones pequeñas una ocasión para reflexionar. Un primer elemento que surge nítida e indiscutiblemente es que las dos naciones más importantes de la tierra han podido unirse para desarrollar algunas tareas; se trata, precisamente, de dos países que representan sistemas políticos y económicos antagónicos. Una unión así no se podría dar entre nuestros países pequeños o económicamente subdesarrollados, casi siempre dispuestos a llevar sus posiciones, agrupadas en la órbita de cualquiera de esos dos grandes países, a grados extremos. En cambio "los grandes" concilian fácilmente sus diferencias en aras de intereses comunes. China, por ejemplo, acepta conversar con los Estados Unidos, no porque sus líderes tengan entre sí recíproca simpatía, sino porque los atrae algo mucho más importante: los intereses. China puede hallar en los Estados Unidos un puntal para estimular su aún atrasada economía y, los Estados Unidos, quizá puedan, en un futuro no lejano, lograr un importante mercado en aquel milenario país.

Un segundo elemento puede estar en el hecho de que, tras haber conseguido un dominio casi indiscutido en la tierra y haberse dividido el planeta en áreas de influencia, la Unión Soviética y los Estados Unidos se dan la mano en el espacio y reafirman un dominio en el que tienen por mucho tiempo asegurada la exclusividad. Esto significa un monopolio tecnológico al que por tiempo indefinido no podrán tener acceso los países pequeños, incluso los europeos, considerados como potencias medianas que no disponen de los recursos financieros que demanda ingresar en la carrera espacial. Tal monopolio puede fácilmente representar un nuevo factor de dependencia para las naciones chicas.

De esto surge un tercer elemento, como conclusión: la necesidad de que los países económicamente débiles o sin recursos suficientes para emprender unilateralmente una carrera espacial, unan sus esfuerzos y traten de organizar algunos programas en este campo. Quizá de esa manera consigan evitar la profundización de una nueva brecha tecnológica y muevan a las superpotencias a compartir sus conocimientos, siquiera los más esenciales, en la nueva era en que se encuentra el hombre. O, también de ese modo se podría llegar a acciones conjuntas promovidas por las Naciones Unidas, para beneficio de toda la humanidad.



..ORDENACION.- Mons. Jorge Manrique, Arzobispo de La Paz, ordenó ayer como sacerdote a Jaime Virreira Guzmán, en solemne ceremonia en el templo de María Auxiliadora. Varios obispos y sacerdotes estuvieron presentes en la consagración, a la que concurrió gran cantidad de fieles, que colmaron las naves del templo.

Nuevo sacerdote boliviano

El P. Jaime Virreira pidió ayuda para construir Iglesia de amor

..."Como elegido del Señor, es un intérprete de los hombres ante Dios", dijo el Nuncio Apostólico de Su Santidad, Monseñor José Laigueglia, en la solemne ceremonia de la ordenación sacerdotal del sociólogo Jaime Virreira Guzmán, realizada por el Arzobispo de La Paz, Monseñor Jorge Manrique Hurtado. La solemnidad del acto cobró realce por la presencia de otro joven sacerdote, ordenado por su Santidad el Papa hace pocos días.

La solemne misa fue concelebrada por el Arzobispo Monseñor Manrique y los Obispos Auxiliares de La Paz, Monseñores Genaro Prata y Bernardo Schierhoff; el Obispo de Cochabamba, Monseñor Armando Gutiérrez Granier; el Obispo Prelado de Coroico, Monseñor Tomás Manning, y sesenta sacerdotes. El Santo Sacrificio, en el templo de María Auxiliadora, constituyó una celebración jubilosa y, a la vez, emotiva.

Este año, tanto en Bolivia como en el exterior, se ordenaron como sacerdotes una media docena de bolivianos, hecho que muestra una saludable renovación de las vocaciones sacerdotales. Así fue interpretado el acto de ayer por las decenas de fieles que concurrieron y participaron de la ceremonia en la que Jaime Virreira recibió el sagrado orden del Presbiteriado.

El Arzobispo de La Paz, al expresar su gozo porque la Iglesia ordena un nuevo Ministro, destacó el hecho de que Dios había elegido al nuevo sacerdote para ponerlo a su servicio y para que predique el Evangelio, señalando que la vocación había resonado en la conciencia de Jaime Virreira, inclinándole a elegir el apostolado del sacerdocio, siguiendo el camino que señalaba Jesús y recibiendo el don que sobre él había derramado Dios.

El momento solemne llegó cuando el Arzobispo de La Paz colocó sus manos sobre la cabeza del nuevo sacerdote y consagró las manos de Jaime Virreira Guzmán, le puso una cinta en torno de ellas y le entregó los vasos sagrados, quedando, así, ordenado como sacerdote. El Padre Jaime Virreira recibió las felicitaciones de los prelados y de los sacerdotes y, luego, de sus padres que, venciendo la emoción, abrazaron a su hijo. El Dr. Alberto Virreira Paccieri y la señora Eilene Guzmán de Virreira no ocultaron el inmenso gozo de haber dado un hijo destinado al hijo de Dios.

En la celebración de la misa, luego de la Consagración de las Especies y en el momento de la Comunión, una masa humana se aproximó para recibir la Sagrada Eucaristía. Tres sacerdotes, entre ellos el Arzobispo, distribuyeron la Comunión.

A la finalización de la ceremonia religiosa, el Nuncio Apostólico de Su Santidad, Monseñor José Laigueglia, señaló que el Padre Virreira entregaba ahora su vida únicamente al servicio de Dios, siguiendo la vocación para la que había sido elegido por el Señor.

El Padre Jaime Virreira, por su parte, pidió que todos, en acción común, le ayuden a construir una Iglesia de amor, de caridad y de esperanza.

Por último, los Prelados y el nuevo sacerdote impartieron su bendición a los fieles.

El jueves firman contrato para diseño final de FF.CC. Cochabamba-Santa Cruz

..El jueves de esta semana será firmado el contrato para la ejecución de los estudios básicos de consultoría para el diseño definitivo del ferrocarril Cochabamba-Santa Cruz (Aiquile-Florida) entre los Ministros de Transportes de Brasil y Bolivia y las firmas adjudicatarias, a la vez que se dará por iniciada la labor de la comisión mixta boliviano-brasileña para la supervisión de los mencionados estudios.

Portavoces del Ministerio de Transportes manifestaron que la firma es el resultado del análisis del cronograma de trabajo que hicieron técnicos de esa repartición y representantes de GEIPOT, repartición del Ministerio de Transportes y Planificación de Brasil, y de la firma consultora de ese país que se adjudicó la realización de los trabajos.

El diseño final de la futura ferrovía resultará del estudio de varios trazos, además de que las labores abarcarán las zonas de influencia inmediata, contemplando los factores económicos.

Se ha calculado que los contratistas trabajarán durante 10 meses para lograr el diseño final, lo que se ha considerado como la primera etapa de las cuatro que se han programado para concretar el tramo de ferrocarril de 300 kilómetros de longitud, durante un período que se podría prolongar hasta cinco años.

El gobierno del Brasil subvencionará el costo de esta fase con la suma de 50 millones de cruzeiros, equivalentes a aproximadamente 6 millones de dólares, suma que no será reembolsada por Bolivia.

Se anunció que las empresas consultoras nacionales Fobotecnia y Conal coadyuvarán a la adjudicataria brasileña "Sondotécnica" en la elaboración del diseño final.

LLEGADA DE MINISTRO BRASILEÑO

El Ministro de Transportes de Brasil, Gral. Dirceu Araujo Nogueira, llegará mañana para firmar el contrato y proceder a la inauguración de la comisión mixta de supervisión.

Esos actos se cumplirán en Cochabamba, donde se establecerá la sede de la comisión y las oficinas de las firmas consultoras contratistas.

El Ministro Julio Trigo Ramírez viajará mañana a Guayaramerín para recibir a su colega brasileño, que decidió arribar primero a esa localidad con el fin de proceder a la inauguración de un trasbordador que, igual que dos puentes, uno en Cobija y otro en Puerto Suárez, fue construido con la cooperación de su gobierno.

De Cobija viajarán a Porto Velho, Brasil, para luego venir a La Paz, de donde pasarán el jueves a Cochabamba para cumplir con los actos antes mencionados.

El programa del encuentro ministerial proseguirá con visita a Santa Cruz y finalizará con viaje a Corumbá, donde esas autoridades inaugurarán uno de los puentes citados.

Cooperativismo es solución al problema del minifundio

- El cooperativismo es la solución al grave problema del minifundio que está estrangulando la economía de los trabajadores campesinos en todas aquellas regiones donde se afectó con la reforma agraria.

Este criterio en forma coincidente fue expresado por varios dirigentes agrarios durante la entrega de un centro cooperativo del campo y dos núcleos escolares en el altiplano del departamento de La Paz, realizado el último fin de semana.

Félix Mangudo, en representación del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, recomendó a los trabajadores del agro sobre la importancia que tiene la educación para la formación de nuevas generaciones que desarrollen un trabajo constructivo en el área rural y no se emigre a las ciudades donde se constituyen en un problema social para el país.

Por su parte, Jaime Mendoza, Jefe Regional de Patacamaya, a tiempo de entregar las obras manifestó que tanto la educación con la formación de cooperativas en el sector rural, juegan un papel importante para el desarrollo agropecuario en el campo, indicando que las cooperativas son la solución al problema del minifundio.

LAS OBRAS

En las comunidades de Amachuma y Santiago de Llallagua se entregaron dos núcleos escolares que permitirán la educación de 700 niños campesinos.

Ministro de Agricultura

Factores externos afectan comercialización del ganado

..Existe un receso y contracción en la comercialización de la ganadería nacional a consecuencia de la misma situación que atraviesan las grandes naciones ganaderas vecinas, quienes no pueden exportar su producción a los mercados europeos por la crisis económica mundial, según afirmó el Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, Coronel Alberto Natusch Busch.

Debido a este factor, dijo, naciones como Argentina, Brasil, Paraguay, volcaron su producción a los mercados tradicionales de la ganadería boliviana, como han sido el sur peruano y norte chileno. A la pérdida de estos mercados se agrega el ganado que ingresa al país de contrabando de parte de Argentina y Paraguay, que también afecta los índices normales de comercialización interna.

El Ministro Natusch Busch dijo que, por estos problemas, los ganaderos nacionales confrontan problemas en la amortización de los créditos que obtuvieron en varios bancos privados y nacionales. Sostuvo que en lo que se refiere a los créditos que otorgó el Banco Agrícola de Bolivia, en oportunidad de las inundaciones, se está viendo la posibilidad de que sean prorrogados en las amortizaciones del capital. Afirmó que esta contracción y receso en la comercialización de la carne serán transitorios. Se refirió a que las naciones agrupadas en el Mercado Común Europeo y el Japón tienen que llegar a una compatibilización de intereses con las naciones que tradicionalmente les han abastecido de estos productos. A la inmediata solución de este factor de comercialización, dijo, el problema de la ganadería boliviana en precios y mercado también se solucionará.

AMORTIZACIONES

El Ministro aseveró que "el actual gobierno ha sido el más consecuente con el sector ganadero, porque se lo considera como parte del patrimonio nacional" y desde ese punto de vista "no se han escatimado esfuerzos dentro de las posibilidades tan limitadas que tiene el Tesoro Nacional, para la concesión de créditos, incremento de las medidas de sanidad animal y mayor apoyo para el desarrollo de esta riqueza nacional.

Dijo que los ganaderos son conscientes de que el actual problema que confrontan escapa a las posibilidades del país, "en vista de que su solución tiene alcances mundiales".

CREDITOS

Natusch Busch confirmó que actualmente se concretan detalles para obtener el crédito de siete millones de dólares del Banco Mundial, que serán invertidos en el desarrollo agrícola y ganadero; tiene la confianza en que, a más tardar hasta fines del mes de agosto o en la primera quincena de septiembre, se materialice. En lo que respecta al crédito de cinco millones de dólares que otorgará el gobierno de Estados Unidos, las gestiones se encuentran en el mismo nivel; es decir, se espera que la primera quincena de septiembre ese crédito se materialice.

Obras de un sacerdote baten récords de venta

Un "Catecismo" de preparación para la primera comunión y "Pintar con Ana", para enseñar a leer y a escribir, son dos obras escritas por el padre Bernardo Garrity que en los últimos meses han batido récords de venta en nuestro país. Las dos obras, cuidadosamente elaboradas por ese misionero norteamericano, han sido seleccionadas como textos de enseñanza en muchos establecimientos educativos de Bolivia y sus ventas superan muchos miles de ejemplares.

"Pintar con Ana", una cartilla aparentemente modesta, ha sido el vehículo que ha permitido a numerosos bolivianos, mayores y niños, aprender a leer y escribir. El "Catecismo" pretende ser un instrumento básico de enseñanza del catolicismo.

El padre Garrity, quien hace poco cumplió sus bodas de plata sacerdotales, llegó a Bolivia a fines de la década del 40. Se radicó en el Noroeste y fue párroco de Cachuela Esperanza, provincia Vaca Díez, Beni. Nacido en Boston, algunos años después ejerció su apostolado en Riberalta.

El padre Garrity tuvo por preocupación principal de su labor misionera la educación de los niños y los campesinos. Con el lema de "la enseñanza es un instrumento de verdadera liberación del hombre" y cuando vio que su castellano era bastante bueno, emprendió la tarea de escribir.

Su "Catecismo" se encuentra en todas las librerías católicas; algunas parroquias de países vecinos han empezado a solicitarlo.

Se reclama transporte de pasajeros en camión en zonas de los Yungas

Los coordinadores sindicales designados por el gobierno para el sector de Yungas han prohibido allí el transporte de pasajeros en camión, según informaron pobladores de varias comunidades de la zona.

Los informantes calificaron el hecho como arbitrario y atentatorio a la economía de los habitantes yungueños y de los transportistas camioneros del lugar, razón por la que, dijeron, han hecho reclamaciones ante las autoridades del gobierno.

Aclararon que la no observación de la prohibición motiva multas de hasta 700 pesos a los dueños de los vehículos y la suspensión de su trabajo por 30 días.

La petición a las autoridades, para que pongan atajo a este tipo de acciones, se ha basado también -según los informantes- en que se deben considerar las peculiares características de la región y las dificultades que se confrontan frecuentemente para el desplazamiento de personas y productos.

La suspensión temporal de los choferes ocasiona que la producción, especialmente frutas, no pueda ser transportada oportunamente y su deterioro significa grandes pérdidas para los dueños y el desaprovisionamiento de los centros de consumo.

Esa intervención es requerida de inmediato, para evitar conflictos desagradables, afirmaron los reclamantes.

..PADRES DEL SACERDOTE.- Los padres del sacerdote, Dr. Alberto Virreira Paccieri y Eilen Guzmán de Virreira, en uno de los momentos de la ordenación sacerdotal de su hijo, que quedó consagrado a Dios y a la Iglesia.

II Seminario de Informática se inicia hoy en Cochabamba

- Con los auspicios del Consejo Nacional de Educación Superior (CNES) en la Universidad San Simón de Cochabamba se iniciará hoy el II Seminario de informática, destinado al personal de la Universidad Boliviana.

Este seminario procura proporcionar conocimientos adicionales sobre introducción al procesamiento de datos y operación de centros de información, al personal de menor experiencia de las Universidades del país.

También busca desarrollar un segundo curso teórico y más práctico del lenguaje Fortran IV, que se desarrollará usando computadoras, en el Centro Nacional de Computación (CENACO).

Según información del CNES se designaron dos coordinadores, el Ing. Waldo Castañón, del Consejo Nacional de Educación Superior y al Ing. Rodrigo Caballero de la Universidad San Simón de Cochabamba.

El seminario se llevará a cabo de acuerdo al siguiente programa dividido en tres fases: Curso audio-visual sobre la introducción al procesamiento de datos, por el Ing. Federico Calderón. Curso audio-visual y en persona de introducción al manejo de la computadora 11/45, por el Ing. Téc.. Víctor Meyer. Como última parte se hablará del tema "Fortran IV", que será dictado por el Ing. Waldo Castañón.

A este segundo seminario asistirá el personal que participó en el I Seminario, y personal adicional, cuya experiencia es mínima y que desea completar sus conocimientos teóricos y prácticos. El presente seminario será dedicado especialmente a trabajos en la computadora.

Participarán en el seminario tres personas por cada universidad como mínimo y cinco como máximo. Las clases se llevarán a cabo entre el 21 de Julio y el 2 de agosto.

Cooperativas mineras aportan al Estado $us 14.500.000 anual

"Las cooperativas mineras proveen al Estado divisas de libre disponibilidad del orden de $us. 14.500.000 anuales, sin inversión de capitales internos ni externos, sino con el esfuerzo neto, sacrificado y creador del socio cooperativizado, frente a una sistemática acción de desprecio de parte de algunas entidades del gobierno".

La mencionada versión es contenida en el informe económico presentado por la comisión en el ampliado nacional extraordinario de las cooperativas mineras del país.

El informe señala que "el cooperativismo minero cada vez contribuye más y más a la riqueza nacional, al Tesoro Público, a la Seguridad Social, al Consejo de Vivienda Minera, a la Comibol, al Banco Minero y otras entidades, por lo que es un sector de la producción sumamente importante, útil y necesario para los intereses del país".

Por otra parte, el informe agrega que "a pesar de factores adversos, ha producido y produce minerales que significan para el país ingresos importantes de divisas".

Informa que las cooperativas mineras en el año 1974 han entregado minerales por valor de $us. 21.695.703 o sea, casi un 91 por ciento más que la producción correspondiente a la gestión 1973 que fue de $us. 11.360.238.55.

Las cooperativas mineras en 1974, por concepto de regalías, impuestos sobre exportación, cánon de arrendamiento, impurezas, fletes ferroviarios y otros gastos, han pagado $us. 5.500.000 y el Banco Minero por este mismo concepto ha descontado a las cooperativas mineras aproximadamente $us. 1.200.000, "lo cual demuestra que las cooperativas mineras proveen al Estado la suma de 14.500.000 dólares anuales".

Señalan que las trabas burocráticas, el impuesto a la exportación y otras medidas económicas dictadas por el gobierno, están llevando a la descapitalización, pérdida de liquidez, reducción de excedentes de percepción a la mayoría de las cooperativas mineras.

Comisión Episcopal de Acción Social protesta por expulsión de religiosa

..La Comisión Episcopal de Acción Social, al solidarizarse con la religiosa Ana María Ajuria, expresa su protesta por su expulsión del país y pide que los demás detenidos sean sometidos a juicio legal. Esta posición está expresado en el siguiente comunicado:

A LA OPINION PUBLICA

1.- La Comisión Episcopal de Acción Social manifiesta su solidaridad con la M. Ana María Ajuria, ya que ella es miembro de esta Comisión y queremos hacer constar a todos que, a lo largo de los años que lleva en Bolivia, su labor siempre ha sido de compromiso y entrega a los más necesitados.

2.- Protestamos por su expulsión del país, por parecernos injusta, ella como las otras misioneras salen en circunstancias no esclarecidas, porque según sus declaraciones, su única culpabilidad es la de querer ayudar a la clase obrera y su participación en actividades subversivas no ha sido comprobada con pruebas fehacientes.

3.- Pedimos que los demás detenidos sean sometidos a un juicio legal, que es la única manera de comprobar si la finalidad de la reunión realmente ha sido subversiva o al contrario, tenía objetivos sindicales, como ha sido declarado.

4.- Pensamos que este apresamiento es nada más que un síntoma de un malestar social más profundo, como ser la falta de libertad de asociación sindical, un derecho siempre recalcado por la doctrina social de la Iglesia.

Por la Comisión Episcopal de Acción Social

P. Arturo Sist, Asesor; Hna. Nayda Madrid, Secretaria Ejecutiva.

COMUNICADO DE RELIGIOSAS

Las Mercedarias Misioneras de Bérriz, Religiosas del Sagrado Corazón, y las misioneras seglares que trabajan en su colaboración, emitieron, por su parte, otro comunicado en el que, además de agradecer a las personas que se han solidarizado con sus hermanas expulsadas, expresan su protesta por la medida adoptada por el gobierno.

Sostiene que la expulsión de tres religiosas es injusta porque no se han tomado en cuenta sus propias declaraciones. Piden la libertad de los ciudadanos bolivianos detenidos y prometen seguir cumpliendo su misión cristiana en favor de los que trabajan por un mundo más justo.

En agosto inaugurarán Instituto Laboral de Educación Integrada

La Dirección Central de la Asociación de las Escuelas de Cristo, anunció que el próximo 2 de agosto inaugurará en Coromata un nuevo local escolar.

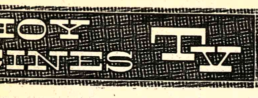
Según la información, se trata de un Instituto Laboral de Educación Integrada y su inauguración se llevará a cabo como homenaje al Sesquicentenario de la República y del Día del Campesino Boliviano.

Coromata está ubicada en la jurisdicción de Achacachi, Provincia Omasuyos del Departamento de La Paz, a setenticinco kilómetros de esta ciudad sobre la carretera Panamericana.

Se anuncia la presencia de autoridades de Gobierno, especialmente del Ministro de Educación y autoridades educativas y religiosas, además de invitados especiales.



..MOMENTO SOLEMNE.- Los concelebrantes, de hinojos ante el Tabernáculo, mientras el nuevo sacerdote, tendido en el suelo, formula sus votos para seguir el camino que Dios le ha señalado.



CAMPERO Tel. 233333

Tanda y Noche LA BA-
DE INGLATERRA. y el
PETETE. Matinée 9.10,
da y Noche 11.10, 6.10.

Tel. 53803

Tanda y Noche LAS
NAS DEL INFIERNO
a menores de 21 años).
9.10, 7.10, Tanda y
.10, 9.10.

SA Tel. 51821

SIN SALIDA, Tanda y
A CASA DEL AMOR.

(Prohibida menores de 21 años). Matinée, Tanda y Noche 6.10, 5.10, 4.10.

UNIVERSO Tel. 42660

Matinée, Tanda y Noche LA ODISEA DE DARWIN. Matinée Mezzanine 9.10, Platea 7.10, Tanda y Noche Mezzanine 11.10, Platea 9.10.

SCALA Tel. 23535

Matinée, Tanda y Noche FLAT FOOT EL DEMOLEDOR. Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Matinée 7.10, 9.10, Tanda y Noche 9.10, 11.10.

LA PAZ Tel. 53842

Matinée, Tanda y Noche LAS VENGANZAS DE BETO SANCHEZ. Mayores de 18 años. Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Matinée 7.10, 9.10, Tanda y Noche 9.10, 11.10.

MIRAFLORES Tel. 53159

MATINEE Tanda y Noche dobles EL RETORNO DEL CONDE YORGA y EL COLOSO DE LA SELVA. Matinée 5.10, Tanda y Noche 5.60.

PARIS Tel. 29704

Matinée REGRESO AL MUNDO MARAVILLOSO DE OZ, Tanda y Noche EN EL POLVO DEL SOL. Matinée 6.10, Tanda y Noche 7.10.

MURILLO Tel. 52647

Matinée, Tanda y Noche doble ADIOS ALEJANDRA y CINTURON NEGRO. Matinée 5.10, 3.60, Tanda y Noche 5.60.

ROXY

Matinée, Tanda y Noche dobles SANTO CONTRA LA HIJA DE FRANKESTEIN y HOY HE SOÑADO CON DIOS. Matinée 5.10, Tanda y Noche 5.10, Tanda y Noche 5.60.

BOLIVAR Tel. 25051

Matinée KUNG FU ASESINO, Tanda y Noche EL DENTISTA EN LA CAMA. Sólo para mayores de 21 años, ingreso con carnet de identidad.

MEXICO Tel. 26867

Matinée, Tanda y Noche doble CARNE DE HORCA y LOS AMORES DE CHUCHO EL ROTO. Matinée 5.10, 4.10, Tanda y Noche 5.60, 4.60.

BUSCH Tel. 53694

Matinée y Tanda HOMBRE CONTRA HOMBRE y ATILA. Noche ATILA y LA PICARA CENICIENTA. (Estrictamente prohibida para menores de 21 años). Matinée 4.00, 5.00, Tanda y Noche 4.50, 5.50.

ILLIMANI Tel. 42755

Matinée, Tanda y Noche doble EL HIJO DE ANGELA MARIA y EL HERMANO CAPULINA. Matinée 3.10, Tanda y Noche 4.10.

VARIEDADES Tel. 24071

Matinée TALLA DE VALIENTES y LA MUERTE VIVIENTE, Tanda TALLA DE VALIENTES y LA MUJER DEL CURA, Noche LA MUJER DEL CURA y CORTOS. Matinée 5.10, 3.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

ESMERALDA Tel. 52454

Matinée, Tanda dobles QUIEN MATO A LA TIA ROO y EL GOLPE SECRETO DEL KARATECA, Noche doble EL GOLPE SECRETO DEL KARATECA. y EL AMOR ES MARAVILLOSO. Mayores 21 años. Matinée 5.10, Tanda y Noche 5.60.

CENTER Tel. 22026

Matinée a hs. 2.30, Tanda a hs. 18.10 LOS DIEZ MANDAMIENTOS. largo metraje. Matinée 4.20, 3.70, Tanda y Noche 5.30, 4.20.

IMPERIO Tel. 40451

Matinée doble VAMOS A MATAR COMPAÑEROS y EL EXORCISTA, Tanda y Noche dobles EL EXORCISTA y LOS VIAJES DE GULLIVER. Matinée 5.10, 3.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

LIBERTAD Tel. 53925

Matinée, Tanda y Noche dobles LA VENGANZA DEL KARATISTA IMPLACABLE y CUATRO AGUILAS CHINAS. Matinée 5.10, Tanda y Noche 5.60.

LUX Tel. 62960

Matinée, Tanda y doble ORO DE MAQUENA y FLINT MISION INSOLITA, Noche doble SALVAJE Y PELIGROSA y FLINT MISION INSOLITA. Sólo para mayores de 21 años.

SAN CALIXTO

Matinée, Tanda y Noche dobles OPERACION CROSSBOWN y EL PROFESOR TIRABOMBAS.

6 DE AGOSTO Tel. 23829

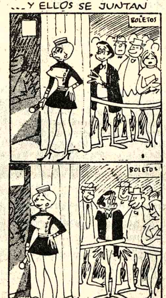
Matinée, Tanda y Noche EL NIÑO SALVAJE. Actualidades Mundiales Nº 25 y corto de PETETE. Matinée Platea 7.10, Mezzanine 9.10, Tanda y Noche Platea 9.10, Mezzanine 11.10.

ABAROA Tel. 50252

Matinée, Tanda y Noche dobles EL TREN y EL MILAGRO DE LA VIDA. Matinée 5.10, 3.60, Tanda y Noche 5.60, 4.10.

16 DE JULIO Tel. 22191

Matinée, Tanda y Noche EL HOMBRE DE LA MEDIA NOCHE. Mayores de 16 años. Matinée 7.10, 9.10, Tanda y Noche 9.10, 11.10.







- CORONACION.- San Sanvador 20 (AP).-- La nueva soberana mundial, Anne Pothamo, de Finlandia, sonríe al público luego de recibir el cetro y la corona al ser proclamada Miss Universo. Declaró que cuando escuchó la designación no creyó en lo que oía, pero que una vez repuesta de la emoción no derramó lágrimas y comunicó la buena nueva inmediatamente a su madre que se halla en Finlandia (Radiofoto AP)

Miss Universo recibió con serenidad su designación

..SAN SALVADOR, 20 (AP) - La finlandesa Anne Pohtamo dijo hoy que se sintió "demasiado feliz como para llorar" al saberse electa Miss Universo 1975 en un certamen celebrado anoche en esta capital.

La esbelta joven de ojos verdes y cabellos rubios, natural de Helsinki, dijo que al principio le atemorizaron sus nuevas responsabilidades como Reina Mundial de Belleza, pero añadió que bastó una llamada telefónica a su familia en Finlandia para recobrar la confianza en sí misma.

"Mi madre se sentía tan feliz", dijo la modelo de 19 años. "Pensé que lo tomaría de otro modo. Pero ni ella ni yo lloramos. Puede que sea una tradición, pero no sentí ganas de llorar".

Sus padres, Ulla y Paulo Pohtamo, siguieron el desarrollo del concurso por televisión desde su residencia de la isla finlandensa de Kemio.

Ambos hablaron con ella poco después de terminada la transmisión.

En una entrevista concedida hoy, Anne dijo que se sorprendió mucho de ser escogida entre las doce semifinalistas. "Pero cuando me nombraron entre las cinco finalistas, pensé: "Esto es lo máximo a que puedo llegar. No es posible nada más".

"Entonces, cuando me seleccionaron Miss Universo, no lo creí", añadió.

Uno de sus premios es un contrato por valor de 10.000 dólares para realizar una serie de presentaciones personales durante un año.

Anne Pohtamo tiene 1.75 metros de estatura, pesa 52.6 kilos y sus medidas son 86-60-83.

Elección de Miss Universo causó descontento general

..SAN SALVADOR, 20 (AFP) - La elección de Miss Universo, cuyo cetro fue entregado anoche a la finlandesa Anne Pohtamo, causó aquí descontento general y se consideró que hubo discriminación hacia las latinoamericanas, al no llegar ninguna al quinteto final.

Los presentes en el Gimnasio Nacional tenían esperanzas de que fuesen tomadas en cuenta en las finales las representantes de Chile, Venezuela, Panamá, México y Colombia, pero la única que llegó a esa fase eliminatoria fue Gerthie David, de Haití.

El resultado fue abucheado por el público y los jurados -que no pudieron ser entrevistados por los periodistas- tuvieron que abandonar el salón antes de que saliera el público.

Existen suficientes votos para poner fin a embargo contra Cuba

NUEVA YORK, 20 (AP).- Existen actualmente suficientes votos en la Organización de los Estados Americanos (OEA) para poner fin al embargo contra Cuba, y es posible que una resolución en ese sentido será adoptada la semana próxima, dijo hoy el Secretario General de la Organización Alejandro Orfila.

Orfila expresó también que una cuestión que no figura en el temario de la OEA, la renegociación de un tratado entre los Estados Unidos y Panamá en torno a la Zona del Canal, "constituye el asunto más importante que tenemos hoy en el continente".

La no resolución de este problema retrasará las relaciones entre los Estados Unidos y sus vecinos por muchos años, afirmó.

"Desde México hasta la Argentina, América Latina respaldará en su conjunto y firmemente a Panamá en la cuestión del canal", expresó.

La OEA efectúa en la actualidad una reunión en San José, Costa Rica. Orfila estaba en Washington para aparecer en el programa de televisión "frente a la prensa" de la cadena NBC.

La redacción de una resolución que pondrá fin al embargo de 11 años contra Cuba ha sido elaborada en conversaciones privadas en San José.

Orfila indicó que será abordada formalmente el lunes después que la OEA actué esta semana en torno a la revisión del Tratado de Río de Janeiro.

Se cuenta con la mayoría de 14 votos necesarios, las dos terceras partes de los signatarios del tratado, para poner fin a las sanciones diplomáticas y económicas contra la isla. Nueve países han ignorado en gran medida las sanciones y la resolución dejará en libertad a los restantes para que hagan otro tanto.

Orfila expresó que las sanciones no han conseguido su propósito de aislar a Cuba ni de crear dificultades a su gobierno. Dijo también que el temor de que el gobierno de Castro intente exportar su revolución a otros países no constituye ya una preocupación.







Participantes en concurso de belleza admiran a Kissinger

SAN SALVADOR.- (AP).- Si Henry Kissinger confrontara algún día problemas de popularidad en el ambiente político, puede avisársele desde ahora que cuenta con un agradable refugio: es la figura más popular entre las participantes en el concurso de miss Universo.

El Secretario de Estado norteamericano superó por amplio margen a todos sus contrincantes cuando las muchachas respondieron a la pregunta de los organizadores: ¿Quién cree usted que es la persona más grande del mundo actual?.

En una encuesta hecha entre 54 de las 71 concursantes, diecisite escogieron a Kissinger; si bien este ha tenido razón en viajar con frecuencia al Medio Oriente, pues fue seleccionado por Miss Israel y Miss Líbano, ha hecho mal según parece en espaciar sus visitas a la América Latina pues fue favorito de las reinas de belleza de El Salvador, Curaçao, Bahamas, Aruba, México y Venezuela.

En segundo lugar quedó la presunción, si bien indirecta, pues siete jovenes dijeron que la persona más grande del mundo no era otra que sus respectivas madres. El padre fue en cambio seleccionado por sólo tres.

- BESOS AL PUBLICO.-- San Salvador, 20 (AP).-- Anne Pohtamo, Miss Finlandia y ahora Miss Universo 1975, envía un beso al público desde su "trono" tras la ceremonia de anoche. Sus damas de honor son de (izquierda a derecha) Miss Suecia, Catarina Sjodahl; Miss Haiti, Gerthrie David; Miss - Estados Unidos Summer Bartholomew, y Miss Filipinas (que no aparece en la foto), Rosemarie Rosas (Radiofoto AP)

Fallecimientos

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir la que en vida fue ejemplar y abnegada madre

Sra. TITA MELOSIC vda. de VINCENTI

Q. E. P. D.

Natalio Vincenti M., hijo; María Antonieta A. de Vincenti, hija política; Gregorio, María Tita y María Verónica Vincenti A., Jorge Yañez, Elena P. de Yañez, sobrinos y demás familiares, ruegan a sus parientes, amistades y personas piadosas se dignen asistir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General, el día de hoy lunes 21 de julio del pte. a horas 16 (4 p.m.).
El cortejo fúnebre partirá de la calle José Ma. Camacho Nº 1731 (entre Landaeta y Canónigo Ayllón).
Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.
Servicios Funeraria ALIAGA. Figueroa 773. Tels. 25676 ó 64800.

En la paz del Señor ha dejado de existir la que en vida fue

Sra. SARA CRESPO vda. de YANGUAS

(Q. E. P. D.)

Carlos y Emilio Yanguas Crespo, hijos; Zoe C. vda. de Albarracín, hermana; Elvira C. de Yanguas y Joscina C. de Yanguas, hijas políticas (ausentes); Juana Y. vda. de Saravia, hermana política; los nietos, bisnietos, sobrinos y demás parientes, invitan a los amigos y personas piadosas a la misa de cuerpo presente a horas 10.00 a.m. y a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy lunes 21 del presente a horas 11.00 a.m.
El cortejo fúnebre partirá de la calle Landaeta Nº 514.
Atención que comprometerá profundamente la familia doliente.
Servicios Funeraria ALIAGA. Figueroa 773. Tels. 25676 - 64800.

Misas

La familia del que en vida fue

Dn. WALTER KATZ L.

Q. E. P. D.

invita a sus familiares, amigos y personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando los seis meses de su llorado fallecimiento mandará oficiar el día de hoy lunes a horas 19 en la Parroquia de la Virgen de Fátima (Villa Fátima).
Favor que agradecerá la familia doliente.

Elevad una oración por el alma de la que en vida fuera ejemplar esposa y madre, señora doña

ALCIRA SUSTACH de VACAFLOR

Dr. Julio Vacaflor L., esposo; Elena (ausente) y Guido Vacaflor Sustach, hijos; la hija política, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, nietos y demás familiares; ruegan a sus amistades, residentes chuquisaqueños y personas piadosas se dignen acompañarlos en la misa que recordando el primer aniversario de su llorado fallecimiento, mandarán oficiar el día de mañana martes 22 de julio, a horas 12 en la Iglesia de María Auxiliadora.
Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
El duelo se recibe por tarjeta.
La Paz, 21 de julio de 1975.

Raúl de Canedo Ostria, esposo; Wolker, Clive y Edly de Canedo, hijos; Eneida Vieira da Silva de Canedo, hija política (ausente); Carlos Henrique y Raúl Eduardo de Canedo, nietos (ausentes); los hermanos políticos (ausentes), primos hermanos, primos, sobrinos y demás familiares de la que en vida fue abnegada esposa, ejemplar madre y abuela y digna pariente y amiga la distinguida dama Señora Doña

AMELIA PACHECO CORDERO de CANEDO OSTRIA

(Q. E. P. D.)

ruegan a sus parientes, amistades y personas piadosas como a las Instituciones cristianas y civiles a las que perteneció y estuvo relacionada, se dignen asistir a la misa de requiem que en sufragio del alma de la extinta y recordando los seis meses de su llorado fallecimiento se mandará oficiar el día miércoles 23 del presente a horas 12 m., en el Templo de María Auxiliadora (Colegio Don Bosco).
Su concurrencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
El duelo se despide en la puerta del Templo.
La Paz, julio de 1975.

Renmy Arana Martínez, Angélica C. de Arana y demás familia de la que en vida fue

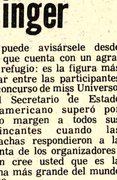
Sra. Doña ETELVINA BAYA de MARTINEZ

(Q. E. P. D.)



ruegan a sus parientes, personas piadosas y especialmente a los residentes de Inquisivi, se dignen asistir a la misa que recordando el mes de su llorado fallecimiento, se mandará oficiar en la Iglesia de San Francisco el día de mañana martes 22 del presente a horas 8 y 30 a.m.
Su asistencia será reconocida por la familia doliente.
El duelo se despide en la puerta del Templo.
La Paz, 21 de julio de 1975.

Misas



Domitila Loza de Herrera, esposa; Johnny, Mery, Betty, Raúl, René, Emilio, hijos y demás familia del que en vida fue ejemplar esposo y abnegado padre

Don EMILIO HERRERA FLORES

Q. E. P. D.

ruegan a sus familiares y amistades y de manera especial a los residentes de la provincia Aroma y Eucaliptus se dignen concurrir a la Misa que en sufragio del alma del extinto y recordando su aniversario natal así como los tres meses de su llorado fallecimiento se oficiará el día de hoy lunes 21 de julio a horas 11 y 30 a.m. en la Basílica Menor de San Francisco. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo. No circulan invitaciones especiales.

Delia Campoy de Rodríguez, esposa; Marisol y Sandra Rodríguez Campoy hijas; Deterlina Michel de Gutiérrez, madre; María de Campoy, madre política; los hermanos, hermanos políticos, tíos, primos, sobrinos y demás familiares del que en vida fue:

General Don WALTER RODRIGUEZ MICHEL

(Q.E.P.D.)

Ruegan a sus amigos, Miembros de las Fuerzas Armadas, Unión de Militares en Retiro, Colegio Inglés Católico, Ex-alumnos de San Calixto Instituciones a las que estuvo relacionado, asistir a la misa que en sufragio del alma del extinto recordando el PRIMER AÑO de su sensible fallecimiento, se mandará oficiar el día de hoy lunes 21 del pte. a horas 11,30, en la Basílica Metropolitana de Nuestra Señora de La Paz (Catedral).
Su asistencia a este acto de piedad cristiana, comprometerá la gratitud de la familia doliente.
El pésame se recibe por tarjeta.

Rogad a Dios por el alma santa del que fue.

Dr. LUIS A. URIA DE LA OLIVA

Benemérito de la Guerra del Chaco.
Muerto en defensa de los ideales de Independencia Económica y Social de Bolivia el 21 de Julio de 1946.

(Q.D.D.G.)

Sus familiares, ruegan a los ex-alumnos del "INSTITUTO AMERICANO", COLEGIO "NACIONAL AYACUCHO" CLUB "ATLANTES" CLUB "ATLETICO SOPOCACHI", EX-COMBATIENTES Y BENEMERITOS DE LA GUERRA DEL CHACO, CAJA NACIONAL DE SEGURIDAD SOCIAL, COLEGIO DE ABOGADOS, ESCUELA "LUIS URIA DE LA OLIVA", parientes, amigos y demás personas piadosas, se dignen asistir a la misa, que en sufragio de su alma se oficiará en el templo de SAN JUAN DE DIOS, el día de hoy lunes 21 de julio del año en curso, a horas 18 y 30; recordando los 29 años de su inmolación.
La Paz, julio de 1975

Esposas de los astronautas rusos revelan sus emociones

..MOSCU, (AP) - A la par que siguen ansiosamente las actividades de sus esposos en el espacio, Svletana Leonov y Ludmila Kubasov hacen planes para después que retornen al hogar.

"Al fin tomaremos unas vacaciones", dijo la esposa de Alexei Leonov, el Comandante del Soyuz y en lo que sonó como un eco jubiloso, la compañera de Valeri Kubasov agregó "Sí, finalmente".

Las dos mujeres concedieron una entrevista a The Associated Press en el cuarto de un hotel del centro de Moscú. Las esposas de los astronautas soviéticos, a diferencia de las de sus colegas americanas, no se presentan frecuentemente en público ni en su país ni en el extranjero.

Mientras sus esposos se acostumbraron al interrogatorio de los periodistas y al brillo y calor de las luces de televisión durante los tres años de entrenamiento antes de la misión Soyuz-Apolo, Svletana Leonov y Ludmila Kubasov se mantuvieron tranquilamente en el trasfondo.

No acostumbradas a que se le formulen preguntas personales, las dos mujeres se mostraron reticentes sobre revelar sus sentimientos y pensamientos en el momento en que contemplaron el lanzamiento de la nave espacial y el acoplamiento del Soyuz y el Apolo.

"Cuando el hombre más vinculado a mí está tan lejos y yo no puedo hacer para ayudarlo, tengo un sentimiento de excitación, de alarma y deseo que regrese a tierra sin dificultad", expresó la Sra. Kubasov. "Y, subrayó, estoy muy orgullosa de él".

Anoche la Sra. Kubasov, de 32 años de edad, llevó a sus hijos, Katya, 8, y Dima, 4, al apartamento de los Leonov en el complejo espacial de ciudad Estrella para observar el acoplamiento. Las hijas de los Leonov, Viktoria, 14, y Oksana, 8, también estaban allí, al igual que las esposas de otros astronautas soviéticos incluyendo a la de Pyotr Klimuk quien está en órbita a bordo de la estación espacial Salyut 14.

"Dima no entiende lo que está pasando" dijo la Sra. Kubasov. "El sabe que su padre fue a algún lugar y está esperando su regreso con regalos".

"Mi hija menor está muy apegada a su padre" señaló la Sra. Leonov, 34, y agregó "ella lo quiere mucho y necesita que esté en casa para así poder estar a su lado".

"La mayor está muy orgullosa y excitada y cree que todas las cosas culminarán exitosamente".

Las mujeres dijeron que estaban planeando reunirse con las esposas de los astronautas americanos en algun momento después del vuelo.

Durante sus frecuentes visitas a "Ciudad Estrella" durante el período de entrenamiento la tripulación americana fue invitada varias veces a hogares de sus compañeros soviéticos.

"Ellos son muy alegres, muy sociables y agradables" dijo la Sra. Leonov. "Yo observé que hay mucho en común entre los astronautas soviéticos y americanos.

"A ellos les gustó la cocina rusa -dijo mientras reía. "Ellos probaron, comieron y entonces elogiaron los platos que les servimos. Y eso es algo que siempre agrada escuchar a las amas de casa".

- Dr. OSCAR RAMIREZ PACHECO. Vija al Brasil para concurrir al Segundo Curso de Derecho Internacional con beca calificada por la OEA; dicho abogado acaba de concluir postgrado superior de Estudios Internacionales en la UMSA y anteriormente obtuvo especilidad en Derecho Comparado de la Facultad de Strasburgo. Es técnico asesor de integración en el Ministerio de Industria.

Quíntuples en Estados Unidos

DALLAS, (AP).- Una jóven ama de casa dio a luz quintuples hoy. Un portavoz del Hospital Parkland dijo que las cuatro niñas y un varón se hallaban bien.

El abuelo de la joven de 20 años de edad, dijo que ella no había tomado drogas fertilizantes.

Los niños son los primeros de los esposos Jerry Davis. Edwin Davis, el abuelo de los quintuples, aseguró que si la jóven madre hubiera usado drogas de fertilidad "posiblmente hubiera tenido ocho hijos".

Funcionarios del hospital dijeron que la Sra. Davis estaba en el centro desde hacía dos semanas porque los médicos habían anticipado cuádruples.

El pasado abril nacieron quintuples en Cincinnati, Ohio al matrimonio Mark Levi y esposa. Los niños también fueron los primeros de esa pareja pero la madre había tomado píldoras fertilizantes. En la actualidad los niños, tres niñas y dos varones estan desarrolando bien.

Recomendaciones y sugerencias del "Cónclave de Ateneos de La Paz"

III PARTE.

Ateneo de Trabajo Social.
Tema: La mujer y la Seguridad Social.

Reformulación del tiempo de reposo pre y post natal a 30 días antes y 60 días después del parto.

Aumento del subsidio de maternidad de acuerdo con recomendaciones de la OIT que signifique el 100% del salario de la mujer trabajadora.

Desarrollar amplia labor de concientización en las mujeres trabajadoras para que, a partir del tercer mes de embarazo se lleven a efecto los controles prenatales y continuarlos hasta el momento del parto.

A partir del tercer hijo, aumento de la vacación anual de la mujer trabajadora en cualquier rama de actividad, correspondiente a un día por hijo.

Otorgar el subsidio familiar a la mujer, cualquiera sea su condición y el campo de actividad en que se desempeñe.

Otorgar una subvención global para la unidad familiar en el momento de su matrimonio y de acuerdo con la realidad económica de los cónyuges. Esta subvención anularía el subsidio matrimonial que es insignificante.

Proveer de una canastilla infantil o ajuar del niño en los casos de necesidad, sea que el niño nazca en los servicios médicos de las instituciones o en domicilio, situación que debe ser considerada por el Servicio Social.

Modificar el subsidio de lactancia de manera de hacerlo más racional, proporcionando la cantidad de leche de buena calidad por el tiempo que el lactante necesite crear hábitos alimenticios.

Canalizar la realidad social de las asignaciones familiares a través de un Régimen de Prestaciones Sociales, de acuerdo con recomendaciones hechas en congresos interamericanas sobre la materia, régimen a cargo de trabajadoras sociales.

Participación de la mujer profesional universitaria en el manejo de las instituciones de Seguridad Social en los niveles asesores y ejecutivos.

Como una recomendación especial, el Cónclave de Ateneos de La Paz, considerando la situación financiera de la seguridad social institucionalizada y, muy especialmente, la de la Caja Nacional de Seguridad Social que es la que otorga este derecho a la mayoría de la población, solicita que el Estado cumpla con sus obligaciones económicas, a fin de que se provea de mejores servicios al pueblo que hace uso de estas prestaciones.

Dra. JULIA URIONA DE OLMOS - Presidenta del Primer CONCLAVE DE ATENEOS DE LA PAZ.- Dr. MANUEL ELIAS PAREDES.- Primer Vicepresidente. Dra. LUVIA ASPIAZU DE VARGAS.- Segunda Vicepresidenta.- Ing. HUGO CASTRILLO MERCADO.- Secretario General - Lic. ELBA OJARA DE JEMIO - Secretaria de Relaciones - Dr. ARMANDO VILLAFUERTE - Secretario de Cultura - Profesor MAX REYES ROMERO - Secretario de Publicaciones.

COORDINADORES: Sra. María Luisa Sánchez Bustamante de Urioste - Dr. Hugo Rodríguez - Lic. Paz Nery Nava - Sra. Yolanda Sanjinés de Zumarán - Sr. Gustavo Trigo Avila - Sra. Hortencia Dalenz de Ayala - Sra. Natty de Guillén Pinto - Dra. Rosa Lemá Dolz de Lluch - Dra. Nelly Lord - Sra. Graciela Bozo Dick - Sra. Elvira Delgado de Bedregal - Sra. Mercedes de Cano Moreno - Sra. Maritza Cuadros de Arce Quiroga - Sra. Georgette de Camacho - Edith von Borries - Hortencia de Ordoñez.

Italia:

Terminó la huelga de las costureras

ROMA, JULIO (IPS).- El grito de "chicas, ganamos (ESCL)--. Terminó ayer la huelga de setecientas costureritas romanas que obtuvieron la renovación de su contrato de trabajo después de una huelga que se inició hace dos meses.

Los propietarios de los más famosos ateliers de alta moda de Roma emitieron un suspiro de alivio: finalmente se vuelve a la tranquilidad y las chicas recomenzaron a trabajar salvando así las colecciones de moda de otoño-invierno que se presentarán en la semana próxima en la capital italiana.

El acuerdo a que se ha llegado prevé un aumento de salarios de 22 mil liras, en tres cuotas sucesivas, y mejoras en otros rubros como vacaciones, pago por enfermedad, liquidación y reglamentación del trabajo a domicilio que, desde hace tres años, casi reemplazó el trabajo en los talleres.

Los sindicalistas se lanzaron a fondo en esta lucha, y entre ellos Claudio Storti, hijo del Secretario General de la CILS (Confederación Italiana de Trabajadores, una de las tres centrales sobresalientes) que por la manifestación de ayer fue denunciado a la justicia por la policía. Terminó hace rato el tiempo en que las costureras conmovidas seguían el desfile de modas desde detrás de las cortinas en el fondo de la pasarela. Ahora salen a la calle con carteles y conocen bien la importancia de su importancia en las casas de moda: son ellas las que hacen que salga el trabajo y las que dan a los talleres de alta costura la posibilidad de realizar negocios por un valor de miles de millones de liras.

Ahora piden un porcentaje sobre las ganancias de la venta de los diversos objetos que son fabricados, por las firmas de alta moda y que van desde los anteojos a los corpiños, desde los zapatos a los pañuelos para el cuello, desde los cosméticos a los perfumes.

Mientras tanto las antiguas y adineradas clientes elegantísimas cambiaron de gustos y a reemplazarlas, llegaron las numerosas mujeres de los emires que pagan suculentos precios para escoger un vestido de alta factura bajo los velos y los paños que usan en sus países.

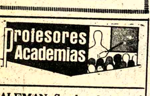
Los costureros no están muy satisfechos con este tipo de clientela pero los beneficios mitigan su descontento. Además está siempre el peligro de los vestidos pret- a - porter, que son más prácticos y menos costosos.

AVISOS ECONOMICOS



GISBERT Y CIA. S.A.
Casilla 195

GONZALEZ GALE - Elementos de Análisis Matemático.
THOMAS - Cálculo Infinitesimal y Geometría Analítica.
TAYLOR - Matemáticas Básicas con Vectores y Matrices
SADOSKY - Cálculo Diferencial e Integral 2 tomos.
PROTTER MORREY - Análisis Matemático.
RIU - Aritmética Industrial
STANDARD MATHEMATICAL TABLES 2a. edición.
SUPPES. - Introducción a la Lógica Simbólica.



ALEMAN Se da clases de Aleman Referencias teléfono 52628 a DOMICILIO (R)



CARVAJAL.- Yanacocha.- Vende Salón de Peinados "JANIKA" instalación completa calle Armentia, Máquina de Cine "TOUIVA" 35 mm. ocasión.

COPA DE GOMA excelente calidad precios módicos pedidos teléfono 40161. (15-/47522).

VENDO BAÑOS de color argentinos y azulejos San Lorenzo, teléfono 25455 (11-/60843)

EN VENTA AZULEJOS precios módicos Dirección Carrasco Brasil Nº 78, teléfono 61040 (15-31/60983).

VENDE OFICINAS. En edificio Asbún antiguo y nuevo. COMERCIAL "ALAS" Tel. 29734.



- **TELEFONO PARTICULAR** Zona central vendo teléfono 52324 (21-30/R).

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Teléfonos comercial instalado Av. Baptista, Manco Kapac, transfiero.- Particular instalados calle Linares.- Indaburo.- Laja Miraflores demas zonas transfiero.



SEÑOR PROPIETARIO desea Ud. vender su casa o terreno y necesita que le paguen al contado o quiere dar en anticrético su casa o departamento o habitaciones - comercial OF 2 le ofrece acomodarselo de inmediato clientes solventes nacionales y extranjeros matrimonios solos en alquiler le ofrecen dar varios meses de alquileres adelantados favor llamarnos al teléfono 55022 horas de oficina Calle Ayacucho 266 comercial OF 2. (21-30/61135)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Casa Obrajes calle 16 tres departamentos amplios,entrega inmediata.- Casa vende El Tejar calle Taquize ocho habitaciones, dos plantas, terreza.- Vende Casa Calacoto Pasaje Los Pinos dos departamentos.

URGENTE Preciso casa en alquiler en Bolonia Ref. Teléfonos 83087 -28804.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Casa Calle Landaeta tres departamentos amplios, tienda y trastienda dos pisos.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende casa Illampu siete habitaciones tres tiendas lugar comercial.- Otra Graneros dos plantas, dos departamentos, dependencias, dos tiendas, ocasión.- Casa calle Cuarto Centenario 300 mts. seis habitaciones.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Casa Calle Estados Unidos tres departamentos, garaje.- Otra El Tejar calle Mariano Mamani cuatro habitaciones amplias.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Casa junta anticrético cerca Cancha Bolívar Jaimes Freyre apropiada para Bar quinta.- Ciudad Satélite Plan 170, dos dormitorios, dependencias 25.000.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Casa Miraflores calle Jamaica dos departamentos garaje jardín entrega inmediata- Casa Villamil de Rada dos pisos siete habitaciones.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Casa calle Sagárnaga 1.000 mts. cinco departamentos, catorce habitaciones.- Otra Plaza Vita seis habitaciones dos plantas entrega inmediata.- Casa Jenaro Sanjinés 17 habitaciones cerca Catacora.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Casa Jaimes Freyre dos departamentos por concluir precio de ocasión.- Otra Zona Tacagua Av. Buenos Aires, ocho habitaciones.

COMERCIAL "ALAS" GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila linda casa amoblada dos dormitorios, dependencias, jardín garaje, teléfono. Sopocachi.

VENDO CASA Tres departamentos en IRUYA 585 teléfono 42934 - 23935 (18-22/61104)

VENDO CASA Próximo Plaza Líbano de dos departamentos $b. 340.000 documentos al día Ref. Ayacucho 266 Comercial OF 2 teléfono 55022 (19-21/R)

CASA EN VENTA Zona comercial, calle Gral. Casto Arguedas y Avda. Buenos Aires 1075. Ref. Av. Montes 675, buscar señor Manuel Flores. (11-27/60842)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Casa junta anticrético Calacoto calle 17 cuatro dormitorios, living, comedor, hall, dependencias, Garaje, jardín por estrenar, entrega inmediata.

PROPIETARIOS DE CASAS O departamentos si desea alquilar o dar en anticrético, pase a COMERCIAL "ALAS" Tel. 29734. donde será atendido por personal competente y con clientes de reconocida solvencia. Garantía. PROPIETARIOS NO PAGAN COMISION.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Casa Juan de Vargas 700 mts. 15 habitaciones lavandería.- Otra Hugo Estrada tres departamentos precio de ocasión, entrega inmediata.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende casa calle Cuba tres departamentos dos plantas, buena ubicación.- Otra calle Bolívar seis habitaciones, ocasión.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Casa Sajama dos departamentos buena ubicación. Otra Casa calle 4 de Mayo seis habitaciones, tienda, trastienda.- Alto La Paz, Villa 16 de Julio 500 mts. tres habitaciones Horno Panificación.- Casa Villa La Merced calle Arapata un departamento completo precio ocasión.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Casa Miraflores calle Ramón de Alava un departamento completo.- Otra Sopocachi calle Chaco tres departamentos entrega vacía.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Vende casa Miraflores calle Manuel Mariaca, Francisco Miranda dos departamentos, tres plantas, garzonier, terrazas.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Casa calle Vicente Ochoa 29 habitaciones cuatro tiendas. Horno Panificación.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende casa Villa Victoria calle Rojas tres departamentos amplios, cuatro pisos, teléfonos apropiados para industria.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Casa León de la Barra dos departamentos, dos tiendas lugar comercial.- Otra Sebastián Acosta Villa Copacabana un departamento.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Casa Av. Vásquez un departamento confortable entrega inmediata.

Récords Mundiales

WALTER LINDRUM (1898-1960) DE AUSTRALIA HIZO UNA TACADA OFICIAL EN EL BILLAR DE 100 CARAMBOLAS EN 27,5 SEGUNDOS EN AUSTRALIA EN OCTUBRE 1952. SU RECORD OFICIAL ES DE 100 EN 46 SEGUNDOS Y LO ESTABLECIO EN SIDNEY EN 1941.

ENCICLOPEDIA GUINNESS DE RECORDS MUNDIALES

AGENDA

FARMACIAS DE TURNO
Del 19 al 26 de Julio

FARMACIAS DE TURNO PERMANENTE

TELEFONOS DE URGENCIA

FLOTAS

EMPRESAS AEREAS

Muebles

VENDO DE OCASION Juego de comedor 10 piezas. Referencias teléfono 83126 (R).

DOY A FACILIDADES Juegos de livings y livings esquineros Claudio Pinilla Nº 520 callejón (interior) Miraflores. (19-25/61110)

Técnicos

ESTANDARTES REGLAMENTARIOS bordados entrega 5 días, Potosí 1276 teléfono 42099 (18-28/61000)

TECNICO REPARA Refrigeradores-cocinas-lavarropas calefones, teléfono 55449 (15-22/60976).

BORDAMOS Sábanas, manteles, aplicaciones para bebés, insignias, nombres, distintivos, etc. Bordados apretex, teléfono 41889 casilla Ex 1639 La Paz, Bolivia.

REPARAMOS Televisores y Radios, garantizados toda marca, Colombia 243 (8-10/VIII/60647)

PLOMERO Se hacen Instalaciones y Reparaciones teléfono 54306 (21-22/61135)

REPARAMOS Refrigeradores, cocinas, lavadoras, garantía un año. Teléfono 62632 (19-22/61112)

ANTENAS T.V. Instalación y venta, teléfono 55449 (15-22/60976).

REPARAMOS RADIOS Televisores a domicilio, teléfono 40226 Economía Garantía (15-20/60973).

ELECTROSEMER Service a domicilio cocinas a gas y eléctricas teléfono 43233 - (14-20/60972)

ELECTRICISTA Instalaciones y Reparaciones, teléfono 55449 (15-22/60976).

PINTOR De interiores y exteriores, teléfono 62307 (1-8 VIII/T.)

ELECTRICISTA Instalaciones Reparaciones teléfono 25162 (18-19/61101)

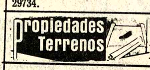
RODILLOS Intermitentes y de arrastre se construyen Calle Virrey Toledo Nº 1466, teléfono 64420 (19-20/61115)



PRESTO DINERO En primera hipoteca, trámites en el día. COMERCIAL "ALAS" Tel. 29734.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Dinero presto desde 5.000 hasta 200.000 sobre primera hipoteca, Dólares desde 500 hasta 15.000.- Sobre joyas distintas sumas. - Asimismo necesito cualesquier cantidad sobre hipotecas, capitalistas no pagan comisión, reserva, garantía.

NECESITO CAPITALISTAS Para préstamo en primera hipoteca, ofrezco seriedad, garantía, reserva. COMERCIAL "ALAS" Tel. 29734.



CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Ciudad de Cochabamba Villa Galindo 400 mts. buen lugar.

VENDO TERRENO Alto Obrajes. Obispo Cardenas 1470 (altos) (19-21/61109)

EN SOPOCACHI BAJO Terreno para edificio vende Eduardo Pinilla, correo sobrante oficina central. (20/61127)

ALTO OBRAJES 204 M2. parada micro - 20976 - 64057 - (19-22/61124)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Vende Lotes Sopcachi Calle Romecín Campos 400 mts. buena ubicación.- Otra misma zona calle Armaza 200 mts. precio ocasión.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Lotes Villa San Antonio Av. Circunvalación 364 mts. Otro cerca Biblioteca 380 mts. Av. Esteban Arce 700 mts. misma Zona.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Lote Villa Fátima 565 mts. cerca Fábrica de Fósforos.- Otro misma Zona calle Manuel Pérez 125 mts. precio ocasión.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Lote Achumani 280 mts. cerca segundo puente buen lugar, precio ocasión.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Lote Calacoto 500 mts. calle 25 buena ubicación.

COMERCIAL "ALAS" GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Vende terreno 224 m2. La Florida.

EN VENTA Terreno con tres habitaciones. Villa San Antonio Alto urbanización Forno $b . 53.000 Referencias Avenida Quintanilla Zuazo Nº 1571 Villa Victoria (19-20/61118)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Lote Villa Copacabana Av Burgaleta 275 mts. precio ocasión. Otro misma Zona 519 mts. 25.000 ocasión.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Lote Tejada Sorzano esquina Costa Rica 200 mts. con cerco buen lugar.

VENDO Hermoso terreno especial para cine o edificio multifamiliar. Miraflores central. Teléfono 60373 (19-21/61114)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Lote calle Alvarez Plata cerca plaza Machicado 300 mts. precio ocasión.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende Lote Quintanilla Zuazo 200 mts. con construcción buen lugar.- Otro calle Viacha 935 mts. con amplios galpones apropiado para industria.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende lotes Alto La Paz camino Viacha 3.600 mts. Otro Villa Adela 300 mts. Otro lote Alto Obrajes 204 mts., Zona "A" buen lugar Otras distintas Zonas.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vende lote Santuario Copacabana Av. Costanera 300 mts. Otro Seguencoma Alto 600 mts. buen lugar precio de ocasión.- Otras distintas Zonas.

COTA COTA 800 M2 lado Ciudad Universitaria 20976 - 64057 (19-22/61124)

Tiendas Kioscos

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tienda Av. Manco Kapac alquiler.- Villa La Merced anticrético, 15.000.- Otra Tienda Av. Vásquez anticrético 15.000. Buen lugar.- Otra Tienda Av. República anticrético 24.000.- Otras distintas Zonas.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tienda - Trastienda calle Tarapacá anticrético 15.000.- Otra Tienda Av. Chacaltaya anticrético.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tienda Av. Armentia alquiler.- Otra Tienda Abarrotes mercadería todo instalado Av. Busch venta.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tienda Tembladerani calle Ostria anticrético 8.000.- Tienda, Trastienda misma zona Calle Jorge de La Reza anticrético 15.000.-

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Teléf. 54862.- Tienda Amplia Calle Linares entrega inmediata.- Otra Calle Saravia cerca cine América anticrético 16.000.

CARVAJAL..- Yanacocha 448.- Vende Kiosco Santuario Copacabana buen lugar.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Snack calle Ballivián instalado venta.

Vehículos

COMPRO AUTOMOVIL Toyota Datsun o similar mod. 71-73. Referencias teléfono 53270- (21-22/611136)

VENDO TAXI nuevo modelo 1974 referencias teléfono 65494 (21-24/61132)

VENDO A mejor oferta volqueta L 210 Inter modelo 58, ver y tratar. Víctor Sanjines 2843 (Sopocachi) teléfono 62857 (8.00 - 14.00)

OCASION Vendo camión Ford F. 350, V8, americano con carrocería importada modelo 1975. Referencias teléfono 22486 (19-20/61112)

LLEGARON - LLEGARON Motores usados americanos Ford-Dodge-Chevrolet-International, Alternadores, parabrisas, tambores, punta ejes diferenciales, radiadores, arranques cajas, carburadores, resortes a precios de OCASION Zoilo Flores 1284 (18-28/60996)

EN VENTA Camión International modelo 1975, nuevo, 7 toneladas con plataforma. Referencias teléfono 42920 (20-22/61131)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Vendo Camión LEYLAND mod. 54 precio ocasión.

VENDO V.W. doble cabina 1969 alemán perfecto estado. Teléfono 82458 - 40346 (20-22/61129)

Empleados

NECESITO LAVANDERA Calle Santa Cruz 137 (18-19/60919)

SE NECESITA Operarios, saqueros, pantaloneros y aprendices Referencias Avenida Illimani Nº 1742 (CREACIONES GONZALES) (11-15/R)

Departamentos Habitaciones

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Departamento anticrético para consultorio o vivienda calle Colón cerca Plaza entrega inmediata vacía.

COMERCIAL "ALAS".- GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila departamento dos dormitorios, dependencias, Miraflores.

CUARTO En anticrético avenida Iturralde 1043 (18-20/60995)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Departamento anticrético calle Lopera cerca Plaza Villarroel tres dormitorios, dependencias.- Departamento Manco Kapac alquiler.- Departamento anticrético Almirante Grau tres dormitorios, dependencias entrega 60 días a estrenar, otro de dos dormitorios, misma casa.

COMERCIAL "ALAS" GALERIA LUZ. Tel. 29734.- Alquila linda y amplia oficina, baño privado. zona central.

NECESITO DEPARTAMENTOS en Anticrético o alquiler para personas extranjeras favor llamar al teléfono 55022 Ayacucho 266 OF 2 Propietarios no pagan comisión (19-23/61110)

COMERCIAL "ALAS".- GALERIA LUZ Tel. 29734.- Anticrético departamento dos dormitorios, dependencias, jardín, teléfono. Miraflores.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Casas, departamentos, habitaciones, tiendas alquiler, anticrético, necesito para colocación inmediata propietarios no pagan comisión.

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Dos habitaciones Jaime Zudañes anticrético.- Una habitación Villa Copacabana. Otras habitaciones distintas zonas.

ALQUILAMOS Tres habitaciones y cocina calle Lucas Jaimes. Nº 2279 Miraflores (19-21/61117)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Tel. 54862.- Departamento anticrético tres dormitorios, living-comedor, dependencias, amplia terraza cerca Plaza Villarroel entrega vacía inmediata.

ANTICRETICO 2 piezas, grandes, cocina y baño $bs. 35.000 calle Riverilla 311 esquina Juan de la Riva. (60986)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Departamento alquiler dos dormitorios, dependencias calle Inquisivi, cerca Cine Universo, entrega vacía.

CASA ANTICRETICO Independiente, tres dormitorios, dependencias, jardín, garaje, teléfono, calefón, San Miguel Referencias COMERCIAL "ALAS" Tel. 29734.

NECESITO DEPARTAMENTO en anticrético hasta $b. 40.000,Ref. teléfono 40460 - 41125, Sr. Terrazas (R).

OFRECEMOS HABITACIONES en anticrético Barrio Petrolero, El Tejar, Calle Silverio Menacho Nº 178 teléfono 53797 (18-20/61103)

CARVAJAL.- Yanacocha 448.- Departamento anticrético av. Pando independiente entrega inmediata, cerca Cine Universo.- Departamento anticrético calle Gorriti 60.000.- Casa junta anticrético Villa San Antonio entrega vacía.



ORQUESTA ELECTRONICA teléfono 53220. (28-15-VII/60109)

Varios

TRAMITAMOS: Pasaportes en 8 horas. "JET" Teléfono 65520 (21-22)

Libretas Serv. Militar en 20 días "JET" teléfono 65520 (21-22)

Títulos de Bachiller en 20 días "JET" Teléfono 65520. (21-22)

Legalizamos documentos al exterior "JET" teléfono 65520. (21-22)

Carnet de Identidad en 8 horas. "JET" teléfono 65520. (21-22)

BALLET Gimnasia Yoga Danzas VENDEMOS mallas especiales Strech Comercio 1287. Colón YORK. (R).

VENDO MAUSOLEO especial para sindicatos o Instituciones, consta de 10 nichos grandes recubiertos de mármol y sus respectivos marcos de bronce Ref. Ayacucho 266 Comercial OF 2 teléfono 55022 (19-21/R)

tra... CH... Re... cas...

EN ... casa ... com... supe... 20/47...

EN S... vend... dencia... dos ... jardín... Referen...

ORURO ... en dos ... ternos. ... Radio Téc... $b. 1.500. ... 25/47516).

JUSTO Y FRANCO



MARIA DE ORO







APARTAMENTO "G"







JEFF COBB







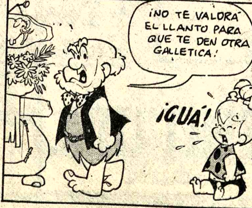
MARK TRAIL







PICAPIEDRA







Strongest logró ayer difícil triunfo sobre Chaco por 2 a 1

Pese a dominar en gran parte del partido The Strongest obtuvo ayer angustioso triunfo frente a Chaco Petrolero por 2 goles a 1 manteniéndose así como el inmediato escolta del líder Bolívar.

Los "atigrados", pese a los goles que a la postre le dieron los puntos en disputa, tuvieron en tarde desafortunada y emplearon un fútbol intrascendente y anodino que sumió en el sopor a los pocos espectadores que se dieron cita al estadio "Luis Lastra".

Chaco comenzó jugando mejor y con mayor sentido de organización. Prueba clara que Aguirre, luego de buenas combinaciones con el resto de sus compañeros de ataque, estrelló un balón en uno de los parantes del arco que defendía Goyburú cuando éste ya nada tenía que hacer. El mismo Aguirre-- que ayer sobresalió en Chaco --perdió inmejorable ocasión cuando estando solo y sin marca alguna remató violentamente elevando el balón por encima del arco "atigrado".

Paulatinamente Strongest salió del estrecho asedio y fue adueñándose de la situación pero empleando un fútbol inconexo y poco vistoso.

A los 15 minutos del primer tiempo el argentino Bastida, llevó muy bien la pelota y, burlando habilmente la marcación de sus custodios, envió violento remate a media altura que dejó sin chance al portero Paz.

Ante el contraste Chaco -- contagiado del juego desordenado-- se volcó en pos del empate pero la defensa "aurinegra" supo controlar todo intento en base a rechazos largos y sin destino.

Sobre los 23 minutos el puntero Herrera, en su desenfrenada carrera se "encontró" con el balón y, sin ninguna marca remató sin problemas venciendo nuevamente el golero chaqueño.

Luego, tanto Bastida como Herrera fallaron en reiteradas oportunidades estando en posiciones óptimas de conseguir nuevos tantos. Los dos delanteros al parecer se conformaron con lo que hicieron en los minutos 15 y 23 minutos.

Chaco no se entregó y continúo el asedio. A los 37 minutos un envío de un delantero chaqueño fue interceptado por Barrientos quien empleó para el efecto la mano dentro del área penal. El árbitro Enrique Guardia sancionó en tiro penal respectivo que ejecutado en forma impecable por el veterano Adolfo Flores fue al fondo de las mallas ante la impotencia de Goyburú que nada pudo hacer para evitar la conquista.

En el segundo tiempo no hubo goles y el juego se hizo pesado y sin ninguna técnica. Ataques esporádicos por parte de ambos equipos se diluyeron ante la respectiva acción de las defensas.

The Strongest logró nuevos puntos pero esta vez lo hizo con mucha angustia y sin demostrar un juego coordinado.

Enrique Guardia estuvo bien en su accionar y fue justa la expulsión de Romero y Vargas, quienes se agredieron mutuamente.



- LA EUFORIA BOLIVIANA.- Ha concluído el partido con victoria para la selección boliviana frente a la chilena por dos goles a uno. Freddy Valda da rienda suelta a su euforia junto al médico del plantel, José Aguilar Dorado. En la demostración de inenarrable júbilo están también Luis Iriondo y Porfirio Jiménez. Buen repunte de los bolivianos en la parte complementaria y una victoria que no admite ninguna clase de reparos.

Posiciones en el sudamericano

"GRUPO DOS"

- EQUIPOS	Pj.	Pg	Pe	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.-
1º.- BOLIVIA	1	1	0	0	2	1	2
2º.- Perú	1	0	1	0	1	1	1
3º.- Chile	2	0	1	1	2	3	1

- Próxima fecha: Domingo 27 de julio de 1975. En Oruro. BOLIVIA-Perú.

AFO colmó de atenciones al periodismo deportivo

- Dirigentes de la Asociación de Fútbol de Oruro -AFO- impresionaron favorablemente proporcionando a los medios de difusión, orales y escritos, todas las atenciones posibles para el mejor desempeño de sus funciones periodísticas.

Como nunca hasta ahora sucedió - y creemos que en ningún escenario deportivo- la amabilidad de la tierra de Pagador se volvió a poner de manifiesto. Casetas bien terminadas, sandwichs de pollo, refrescos y hasta pequeños sorbos de whisky fueron el completo afable y cariñoso de los dirigentes de AFO hacia periodistas bolivianos y chilenos. Esos últimos fueron los más impresionados de tan fino trato. Una fiesta deportiva hermosa y con un público que sigue siendo motivo de admiración sudamericana.

Always Ready consiguió superar a 31 de Octubre

...ecundo provecho de la ...sión en el equipo rival más ...ausencia de cuatro de sus me... valores, Always Ready ... ayer su marcha as...nte en el certamen oficial ...tbol al derrotar en buen co...al 31 de Octubre por 3 goles a ...

... CAR planteó mejor su ...r dentro del campo de ... teniendo en el veterano ...zeda a uno de sus mejores ...ales que batalló in...blemente generando juego ... a su delantera cono...ndiéndose con su defensa ... momentos de riesgo.

...cotejo fue de accionar ... mejor que el que pro...izaron Strongest con ... y fue del agrado del ... público que se dio cita a ...graderías del estadio "Luis ...a" de Sopocachi.

...e Barreiro, a los 13 minutos ...primer tiempo, el encargado ...abrir el marcador para 31 de ...ubre. El delantero bien ...ectado sobre el área de...da por Torrico, empalmó ...entro con furibundo remate ... el golero ...illonario" sin atenuantes. El mérito del tanto fue que el remate fue efectuado desde un ángulo sumamente difícil. Fue tan sorpresiva la acción que Torrico no atinó ni a buscar colocación aceptable.

Poco le duró la alegría al plantel de la COMIBOL ya que Balmaceda a los 15 minutos, del mismo tiempo, marcó un verdadero golazo. Se sirvió un balón desde la esquina y el delantero paraguayo en tarde inspirada empalmó remate de primera dejando sin chance al portero Frey ante una defensa mal ubicada.

El primer tiempo concluyó empatado a un gol. Marcador que se justificaba hasta ese entonces por lo que ambos cuadros hicieron en el campo de juego.

Ya en el segundo tiempo García en jugada un tanto confusa empalmó un violento remate que en primera instancia fue contenida por Frey, pero el balón fue enviado con tanta violencia que venció la resistencia del cuidavallas llegando al fondo de las redes. Fue un claro autogol pero la mesa de control concedió el tanto al delantero de la "banda roja".

Con la ventaja conseguida Always Ready supo conservar la misma en base a acciones de rápidos contragolpes. Sobre los 18 minutos, García ejecutó un impecable tiro libre. El remate envió el balón al ángulo superior derecho custodiado por Frey, que, pese a su espectacular "volada", nada pudo hacer para evitar el contraste. Gran parte de culpa para este tercer gol del CAR la tuvo la barrera que fue conformada en forma por demás defectuosa.

Posteriormente 31 de Octubre se volcó al campo rival y recién a los 30 minutos Barreiro anotó nuevo gol. Con el 3 a 2 en favor de Always Ready finalizó el partido. Justo triunfo del CAR que mantiene aspiraciones de poder llegar aún más arriba en la tabla de posiciones.

La ausencia de Quevedo, Almagro, Dalmazone y Escóbar, mermó el rendimiento del plantel "minero" que resignó en su campaña dos valiosos puntos.

Oscar Urdube no tuvo mayores problemas en controlar las acciones.

Síntesis de la jornada

- Estadio: "Luis Lastra"
Domingo 20 de julio de 1975
Por la venta de 1.965 entradas se recaudaron 32.180 pesos bolivianos.

ALWAYS READY 3

31 DE OCTUBRE 2

Arbitro: Oscar Ortubé.
ALWAYS READY.- Torrico, Delfín, Cornejo, Abello, Agreda, Balmaceda, Ortiz, Rougchter, Olivares, Morales y García. Alternó: Villegas.

31 DE OCTUBRE.- Frey, Espindola, Martínez, Cordero, Cáceres, Cuenca, Porcel, Saavedra, Castro, Villegas, y Barreiro. Alternó : Flores.
Calificación: 4

THE STRONGEST 2

CHACO 1

Arbitro: Enrique Guardia
THE STRONGEST.- Goyburú, Barrientos, Robles, Peña, Argañaraz, Fontana, Revollo, Romero, Bastida, Jiménez y Herrera. Alternaron: Arenas y Taritolay. Expulsado: Romero.

CHACO PETROLERO.- Paz, Salazar, Sánchez, Torrez, Vargas, Escóbar, Gutiérrez, Sempertegui, Flores, Aguirre y Machicao. Alternaron: Adorno y Vera. Expulsado: Vargas.
Calificación: 3

Colombia por obra de suerte venció al Paraguay por 1 a 0

..BOGOTA, JUL 20 (AFP) - Colombia se adjudicó la victoria 1/0 sobre Paraguay, en el primer partido del grupo tres del suramericano de fútbol, disputado esta tarde aquí.

Este triunfo fue obra de la suerte que favoreció al equipo local, el cual decepcionó en la mayor parte del cotejo a los 55.000 espectadores que colmaron el estadio "El Campín" y que incluso en muchos pasajes silbaron al combinado colombiano.

El partido parecía encaminarse a un final igualado sin goles, cuando sorpresivamente el puntero izquierdo Ernesto Díaz, que acababa de ingresar al terreno en reemplazo de Campaz, colocó desde unos 25 metros un taponazo muy preciso en el ángulo superior izquierdo, ante el cual el golero visitante Almeida ni siquiera reaccionó.

En esta acción, los defensores paraguayos, que habian tenido un fácil trabajo, encararon con demasiada confianza el avance de Díaz por el centro del área.

Hasta ese momento, 85 minutos, las acciones fueron lentas, sin mayores peligros y carentes de creatividad.

Los locales presentaron individualidades que nunca llegaron a comprenderse y que perdían repetidamente la pelota especialmente en el juego aéreo.

En el primer tiempo, el cotejo estuvo muy equilibrado, con mayor dominio de los paraguayos en el centro del terreno. Los colombianos llegaban al arco de Almeida mediante esporádicos contraataques. Los guaraníes fueron sin embargo incapaces de concluir este buen trabajo de su medio campo, debido a la mala puntería de sus delanteros. Solamente al final de este primer tiempo, los colombianos inquietaron en tres ocasiones a la zaga paraguaya, a los 34, 36 y 40 minutos mediante sendos disparos de Ortíz, Silva Pacheco y Castro.

Para la segunda fase, los visitantes en vista del desarrollo favorable del cotejo para sus planes, se mostraron más conservadores y adoptaron un claro 4/4/2, dejando únicamente como puntas de lanza a Rolón y Rivera.

Sin embargo, este planteamiento estuvo a punto de producir sus frutos, cuando Torres, a los 72 minutos, desaprovechó la mejor ocasión de abrir el marcador. La defensa local estaba vencida e inclusive el arquero Zape estaba adelantado, cuando la pelota empujada más que disparada, pasó a escasos centímetros del poste izquierdo local cuando ya se coreaba la anotación.

La acción consternó al público que veía a su equipo amenazado por la derrota, o cuando menos dejando escapar un valioso punto en su propio terreno. Poco después, el sorpresivo gol de Díaz liberó un poco el entusiasmo de los espectadores, y el final del cotejo sorprendió a los paraguayos en un forcejeo sin resultados. En esos últimos cinco minutos, se vio que Paraguay tenía posibilidades de inquietar al arco local, pero la defensa colombiana rechazó desesperadamente todo intento de empatar.

Por Paraguay brillaron especialmente Kiese, Torres e Insfrán, mientras los colombianos destacados fueron Ortíz y Díaz.

Al término del encuentro, los más optimistas eran los observadores ecuatorianos, cuyo seleccionado, el otro integrante del Grupo Tres, deberá enfrentar a Colombia el 27 de julio en Quito.

La presentación muy regular de Paraguay y Colombia hoy aquí, unida a los estruendosos triunfos ecuatorianos ante el Perú (6/0 y 2/0) colocan al equipo ecuatoriano como uno de los más opcionados en ese grupo.

Bajo las órdenes del juez brasileño Romualdo Arphi Filho, asesorado por Iturralde de Argentina y Llobregat de Venezuela, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

Paraguay Almeida, Solalinde, Insfrán, F. Sossa, A. Sossa (Jara), Tórres, Benítez, Kiese, Paniagua, Rolón y Rivera.

Colombia - Zape, Segovia, Rubio, Zárate, Escóbar, Arboleda, Castro (Retat), Calero, Ortíz, Campaz (Díaz) y Silva Pacheco.

Fittipaldi satisfecho con su último triunfo

SILVERSTONE, GRAN BRETAÑA, 20 (AP).- El brasileño Emerson Fittipaldi dijo hoy que no tiene dudas acerca de su victoria en el "Gran Premio Automovilístico" de ayer que resultó arruinado por la lluvia y pródigo en accidentes.

"Me sentí satisfecho de que terminara cuando lo hizo al frente de la carrera", dijo el volante brasileño de 28 años.

El "Gran Premio" de ayer tuvo uno de los finales más extraños de la historia de las carreras automovilísticas. Fittipaldi condujo su Texaco Marlborough Maclaren por el circuito de Silverstone después que sus rivales habían todos chocado o patinado hasta detenerse. La carrera fue detenida.

Fue un final caprichoso, porque Fittipaldi había perdido la ventaja. Hasta segundos antes de ocurrir el primero de los dos accidentes, se detuvo en los puestos de servicio para cambiar los neumáticos de su máquina.

La carrera situó empero a Fittipaldi, actual campeón mundial, en el segundo lugar del campeonato de este año, después del austriaco Niki Lauda.

El brasileño Carlos Pace en un Martini Brabham quedó en segundo lugar y el sudafricano Jody Scheckter fue tercero con un Tyrrell Ford.

Después de 55 vueltas en medio de intensas lluvias, Fittipaldi fue a los puestos de servicios para cambiar los neumáticos de su máquina por otros de lluvia.

Pace y Scheckter siguieron con neumáticos de pista seca y confrontaron dificultades con la pista mojada en el extremo del circuito fuera de la vista de los espectadores de las graderías principales.

Fittipaldi, de 28 años, ha ganado en dos ocasiones el campeonato mundial, en 1972 y 1974. Lauda, de 26, nunca lo ha conquistado.



-DECISIVO TRABAJO.- Parado sobre el sofá de masajes, Freddy Vargas bebe una "Crush", al término del partido, Su ingreso tonificó el desenvolvimiento nacional porque el "Nene" de Wilsterman tuvo mejor salida, fútbol de profundidad y marca permanente para frenar los aprestos de contraataque de los adversarios. En un vestuario de alegría, aparecen también Fernández, Rimazza y Chávez.

La ABLP no solicitó sede de un certamen nacional

La Asociación de Básquetbol de La Paz, al tiempo de hacer conocer un comunicado aclaró que esa institución en ningún momento desistió solicitar la organización del certamen nacional juvenil.

El texto del comunicado manifiesta lo siguiente:

La Asociación de Básquetbol de La Paz, en conocimiento de una publicación en la página deportiva Nº. 22 del matutino "EL DIARIO" y correspondiente a su edición del día 16 de julio y bajo el título de: "LA PAZ DESISTIO ORGANIZAR EL TORNEO NACIONAL JUVENIL" aclara ante la opinión pública en general y el deporte en particular, lo siguiente:

1º.- La Asociación de Básquetbol de La Paz, en ningún momento ha solicitado la organización de este Torneo, por cuanto desde el comienzo de las Eliminatorias respectivas y pese a ser Sede nuestra Capital, tenía que organizar el mismo, la Federación Boliviana de Básquetbol.

2º.- Que en ningún momento en la reunión pasada de la Federación Boliviana de Básquetbol, la representación de la Asociación de La Paz, y menos el Presidente de la misma, señor Alberto Requena B., se ha manifestado que fueran causales el intenso frío y la escasa atracción que existe para las competencias de esta categoría para organizar dichos Torneos.

3º.- La Asociación de Básquetbol de La Paz, reitera su profunda preocupación por la organización de estos Torneos Juveniles en todo el país, por considerar que estas Categorías tanto en Varones como en Damas constituye el futuro del Básquetbol Nacional.

4º.- Que en vista de la solicitud expresa de la Asociación de Huanuni, para organizar dicho evento en su fase final, la Asociación de La Paz, ha manifestado su apoyo pleno para que el mismo se realice en dicho Distrito Minero, a fin de que tengan la oportunidad de espectar una vez más la realización de un Campeonato Nacional.

5º.- La Asociación de Básquetbol de La Paz, está siempre presta a cumplir todas las disposiciones de la Federación Boliviana de Básquetbol, para organizar Torneos nacionales en el tiempo y épocas que disponga la misma y en cumplimiento de sus obligaciones como afiliada.

(Fdo.).- Alberto Requena B., PRESIDENTE.- Jaime Barrera del C.- SECRETARIO GENERAL.-

Sorpresiva derrota sufrió ayer el líder argentino River Plate

..BUENOS AIRES, JUL 20 (AFP) - Una sorpresiva e inesperada derrota sufrió el líder del campeonato metropolitano de fútbol argentino, River Plate en la jornada celebrada hoy.

Esta caída de River no estaba en los pronósticos previos de los especialistas deportivos, quienes le asignaban un triunfo cómodo que le aseguraría prácticamente el título, restando sólo seis fechas para terminar el certamen. Pero esta derrota viene a poner un tono de acción a la lucha.

Los riverplatenses cayeron en su propio estadio, futuro escenario del campeonato mundial de fútbol de 1978, ante el modesto Atlanta, un equipo que está peleando en los últimos lugares de la clasificación. El único gol del partido lo conquistó el juvenil Finnaroli, precisamente un ex-riverplatense.

Unión de Santa Fe, escolta del líder, descontó un punto al empatar ante el irregular Racing Club en dos goles. Está ahora a cinco unidades de River. En tercer lugar se ubicó el popular Boca Juniors, que viene en vertiginoso ascenso y el domingo próximo enfrentará a su tradicional adversario del fútbol argentino: River Plate en un lance que desde ahora ha despertado inusitado interés.

Los boquenses, que dieron fácil cuenta de Chacarita Juniors, llevan quince jornadas consecutivas sin conocer la derrota.

Otro de los empinados que está encaramado en los primeros lugares de las posiciones es Colón de Santa Fe, cuarto. El once santafecino, al igual que Boca, está en pleno ascenso. Esta tarde tuvo poco trabajo, superando cómodamente al farol de cola, Temperley por 3/1.

El campeón de América, Independiente va recuperando su nivel y descontando distancia pese a que ya no tiene pretensiones al título. Sumó dos valiosos puntos en su visita a All Boys. El resultado se considera injusto, ya que el perdedor había hecho sobrados méritos para merecer una división de honores.

San Lorenzo de Almagro, el campeón nacional del año pasado continúa a los tumbos y los últimos lugares del torneo. Apenas pudo igualar con Vélez a un gol en deslucido partido.

El tradicional enfrentamiento entre los rivales Rosario Central y Newells Old Boys de Rosario, terminó con igualdad a un gol. Ambos repartieron méritos y errores. El score reflejó fielmente lo acontecido en el terreno.

Los resultados generales de la 32 ronda, fueron estos: River Plate cero, Atlanta uno; Chacarita Juniors uno, Boca Juniors, cinco; Rosario Central uno, Newells Old Boys uno; Vélez Sarsfield uno, San Lorenzo de Almagro uno; Colón de Santa Fe uno, Temperley uno; Huracán dos, Gimnasia Esgrima de La Plata cero; Estudiantes de La Plata tres, Argentinos Juniors uno; All Boys cero, Independiente uno; Racing dos, Unión de Santa Fe dos.

Las posiciones quedaron así: 1) River Plate 48 pts.; 2) Unión de Santa Fe 43; 3) Boca Juniors 41; 4) Huracán, Colón de Santa Fe y Estudiantes de La Plata 40; 7) Ferrocarril Oeste 36; 8) Rosario Central 33; 9) Vélez Sarsfield 31; 10) Independiente y Newells Old Boys 30; 12) Racing y Gimnasia Esgrima de La Plata 29; 14) Chacarita Juniors 26; 15) Atlanta, San Lorenzo de Almagro y All Böys 25; 18) Banfield, Argentinos Juniors y Temperley 23.

Posiciones en Primera "A"

- EQUIPOS	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
1º.- Bolívar	14	8	4	2	21	14	20
2º.- The Strongest	14	8	3	3	27	18	19
3º.- Santa Cruz	14	6	6	2	16	12	18
4º.- Municipal	13	6	4	3	13	9	16
5º.- 31 de Octubre	14	5	4	5	20	15	14
5º.- Always Ready	14	4	6	4	19	21	14
7º.- Chaco	14	4	4	6	26	24	12
8º.- Ferroviario	14	4	1	9	14	32	9
8º.- Fígaro	13	2	5	6	13	15	9
10º.- Litoral	14	3	1	10	15	29	7

- La próxima fecha comprende los siguientes partidos: Municipal-31 de Octubre The Strongest-Fígaro. Ferroviario-Chaco y Litoral-Bolívar.



-..- ANTES DEL PARTIDO.-- Guillermo Velásquez, de Colombia, Ovidio Mezza, capitán de Bolivia; el árbitro Héctor Ortiz, de Paraguay, Gonzáles, capitán de Chile, y Héctor Serrullo, del Uruguay, principales actores del lance de ayer, en el Estadio Bermúdez, poco antes de la iniciación del partido. Los colegiados de FIFA actuaron bien, aunque Ortíz exageró mucho al expulsar sólo a Del Llano, perjudicando al elenco nacional.

Alas campeón en "Dos Ciudades"

Independiente Alas se clasifició campeón del torneo interdepartamental de volibol denominado "Dos Ciudades" al imponerse ayer categóricamente al favorito Litoral por 3 canchas a 1.

Esta competencia se disputó entre quipos de La Paz y Oruro, respectivamente.

El equipo "aviador" con los parciales de 15-11, 15-8, 13-15 y 15-8.

TORNEO PACEÑO

Por la competencia local en varones CID La Paz superó a Universitario por 2 a 0 con progresiones de 15-12 y 15-11.

La nota ingrata la dio el equipo femenino de Universitario que perdió los puntos en disputa al no presentarse a su compromiso frente a Lealtad que ganó así por W.O.



- TODOS SE ABRAZAN.--Titulares y suplentes comparten mancomunadamente la alegría de una esforzada y meritoria victoria frente al seleccionado de Chile. Tras tres minutos adicionales, el paraguayo Héctor Ortíz pitó la finalización del encuentro y todos, absolutamente todos, se confundieron en emocionado abrazo festejando el buen debut en la reiniciación de la Copa América.

PRESENCIA *Deportes*

La Paz, Bolivia, lunes 21 de julio de 1975







- EL GOL DE LA VICTORIA.– Secuencia del tanto que dio la victoria a la representación nacional frente a Chile. Arriba: remata Mezza, la pelota pega en el pie de Vallejos que pretendió rechazar. Insistirá Mezza para anidar en la red (foto del medio). Finalmente, Mezza en la red congratulado por Porfirio Jiménez celebrando la conquista de la victoria.



- PENAL Y GOL BOLIVIANO.– Ovidio Mezza empata transitoriamente el marcador al ejecutar el penal a los 15 minutos del segundo tiempo. Tiró engañando al arquero Vallejos como se observa en la foto. Colocó muy bien el disparo y fue el empate, trampolín hacia el triunfo.

Ponderan la disciplina de selección

..ORURO 20 (PRESENCIA((POR AUGUSTO DAVILA S.- Corresponsal) - Los deportistas en general, por su juventud, su exhuberancia, su falta de prejuicios y, a veces, debido a la excesiva simpatía lindante con el culto, que le rinden los fanáticos, suelen estar catalogados dentro de una categoría especial, por los propietarios y administradores de los hoteles. No siempre son rodeados del aprecio del personal de servicio. Se los acepta, porque sencillamente son parte del negocio. Tratándose de futbolistas, las reservas son mayores.

La Selección Boliviana está alojada desde hace unos 20 días, en el Plaza Hotel. ¿Cuál la impresión del propietario y del administrador?

José Izzetta, gerente-propietario, y Hugo Hannover, administrador, no vacilan: "El mejor grupo humano que hemos tenido hasta ahora en el hotel".

Ambos recalcan que no se trata de una declaración formulada por cortesía, sino que está ceñida estrictamente a la realidad. Para probar su afirmación, dicen que el Plaza Hotel, después del último encuentro que cumpla el Equipo Bolivia ante su similar del Perú, ofrecerá un agasajo a sus integrantes, para exteriorizarles así su aprecio y simpatía. "En esa ocasión - dijeron- les otorgaremos un voto de aplauso".

Ponderan de modo especial la disciplina y corrección de los jugadores. Ninguna exigencia; nada que signifique mala educación. El gerente dijo que, en un principio, como todos los jóvenes, solían hablar en tono un poco más elevado que lo común, "pero ellos mismos se dieron cuenta de que habían otros clientes y rebajaron el volumen de sus voces; no quiero decir que hablaban a voces, sino simplemente un poquito más por encima de lo que creemos es normal".

El administrador afirmó que lo más llamativo de los seleccionados es que se ciñen estrictamente a lo dispuesto, en materia de alimentación, por sus entrenadores y médicos. "Ningún extra; a lo más, de vez en cuando, un jugo de fruta".

Apolinar Villanueva, uno de los garzones que atiende al Equipo Bolivia, ratifica lo dicho por los personeros del Hotel. "Siempre dan las gracias, aunque el servicio sea pequeño. Nunca se descontentaron. Ninguna exigencia para que se los sirva antes. Buenos muchachos. Da gusto servirles".

En Oruro la Copa América es algo muy trascendente

..ORURO 20 (PRESENCIA) (POR AUGUSTO DAVILA S.- Corresponsal) - En la Capital Folclórica de Bolivia, en ocasiones escogidas y trascendentales, suelen confundirse lo pagano y lo religioso, sin excluirse ninguno. Así, su famoso Carnaval, conocido en todo el Continente, exhibe aspectos incomprensibles para la gente que viene a expectarlo: Diablos rindiendo sumiso homenaje, después de haberse confesado y comulgado, a la Virgen del Socavón, Patrona de los Mineros.

Las eliminatorias por la Copa "América", para los orureños igualmente constituyen un acontecimiento trascendental.

En consecuencia, aunque no sea sino en otro aspecto, lo pagano y lo religioso han vuelto a encontrarse, confundidos entre los miles de turistas que llegaron a esta ciudad, para presenciar, esta vez, el encuentro entre los equipos de Bolivia y Chile.

María del Carmen y Marisol, españolas, gitanas ellas, esta mañana junto con centenares de aficionados, se hallaban vista al Plaza Hotel, a la espera de ver a los integrantes de la selección nacional y, si el caso daba, leerles en la mano su futuro o predecirles con las cartas, el resultado del cotejo. Ambas afirman ser "sumamente aficionadas" al balompié. ¿Quién ganará? No vacilan: "Bolivia y el score será 2 a 1".

Un poco más allá, desde tempranas horas, se encontraba la señora Amelia Mercado vda. de Rodas, persona humilde, hincha del fútbol. Conoce a varios jugadores de la Selección, a través de fotografías publicadas en los diarios. Esta mañana se ubicó temprano ante la puerta del hotel, con la esperanza de ver a alguno de sus preferidos, porque -dice- no podrá hacerlo en el Estadio, por no tener boleto de entrada. Ella dijo: "¡El equipo Bolivia ganará a Chile, 4 a 0. Dios, a quien hemos encomendado, así lo va a querer!".

En materia de predicciones los taxistas se llevan la palma. Van desde quienes aseguran que Bolivia triunfará por marcador elevado, hasta los más parcos que creen que ganará por un score mínimo, como por ejemplo, un uno a cero. Uno de los taxistas, solucionó sus problemas concienciales en cuanto a vaticinios. Simplemente pintó en las ventanillas de su taxi "Chile 0".

Chile venció a Sudáfrica, tenis

..SANTIAGO DE CHILE, 20 (AP) - Chile se clasificó vencedor de la zona americana de la Copa Davis de tenis por un aplastante 5-0 sobre Sudáfrica al jugarse hoy los dos singles finales.

Jaime Fillol venció al sudafricano Bernie Mitton por 2-6, 6-2, 3-6, 6-1, 7-5, y Patricio Cornejo superó a Ray Moore, de Sudáfrica, por 6-3, 6-4, 4-6 y 6-3.

Los chilenos se habían clasificado ya vencedores de la zona americana ayer al ganar su tercer partido consecutivo a Sudáfrica.

Un ambiente tranquilo rodeó a la selección

ORURO 20 (PRESENCIA) (POR AUGUSTO DAVILA S.- Corresponsal).- Los jugadores de la Selección Bolivia, en el día de su primer gran compromiso ante Chile, fueron despertando a partir de las 9 de la mañana, hora en que se sirvieron en sus habitaciones, un vaso de jugo de frutas.

A las diez horas, asistieron a una pequeña charla con el Director Técnico. A las 10.30, como ya es habitual desde más de una semana, se sirvieron su almuerzo, en base principalmente, a carne, carne a la plancha.

Los personeros del Plaza Hotel, a fin de proporcionarles un ambiente tranquilo y agradable, les prepararon a diferencia de otros días, una mesa común y en un lugar especial; el grill del hotel. "Deseamos así, sumarnos al estímulo permanente que han estado recibiendo nuestros jugadores", explicaron el gerente y el administrador , señores Izzetta y Hannover, respectivamente.

Después de breve descanso, a las 14 horas partieron rumbo al escenario del lance esperado, para ser sometidos hasta el momento del cotejo a masajes, y relajamiento muscular.

Partieron tranquilos, con fe, sin tensiones emocionales de ninguna clase.

Goleadores "Grupo Dos"

- Con dos goles: Ovidio Mezza (BOLIVIA)

Con un gol: Gamboa y Crisosto (Chile).

P. Rojas (Perú)

Desde ambos arcos

- Enérgica arenga, cual si se tratara de Comandante a Soldados pronunció Freddy Valda en el intervalo de descanso. "Admito que se salga vencido cuando se ha dejado la vergüenza en el terreno pero lo de Uds. no me agrada. Juguemos como bolivianos, porque ser hijo de esta Patria es un privilegio que pocos humanos tienen". Y surtió efecto, porque otro fue el resultado al final del match.

-*-*-*-*-*-

Y la exhortación de Valda surtió más efecto que la de Bulacia Saleck, cuando ordenando cerrar micrófonos de emisoras que trabajaban en el vestuario boliviano, "continuó" a rajarse (sic) en nombre de todo el pueblo boliviano. Cuando finalizó el partido alguién dijo, "zapatero a tus zapatos".

-*-*-*-*-*-

Los jueces de FIFA, Ortíz, Serrullo y Velásquez, mostraron en el Santa Elenita de Patacamaya que en cuestión de buen apetito, no hay protocolo que se aplique. Se alimentaron de platos criollos y había que verlos como usaron sus manos para dejar los pocillos vacíos y como "residuos" un cementerio de huesitos muy pelados. Buen provecho, referís de FIFA.

-*-*-*-*-*-

Guillermo Velásquez "dialogó" mucho y poco amistosamente con Freddy Valda, en una mayoría del partido. El DT nacional dejó exprofesamente abiertos dos vidrios de la "jaula" de suplentes para impartir instrucciones. En algún momento salió hacia la pista y Velásquez tuvo que agitar su banderín para denunciarlo ante Ortíz. Oficiales de la GNSP pusieron finalmente, remedio a tanto embrollo.

-*-*-*-*-*-

Un colega de la Cabalgata - afirmaba que los orureños son diablos desde que nacen. Otro replicó que con tanto frío, hasta los ángeles brincan. Y el "pollo" Orozco se quedó de inicial apatía de parte de los fanáticos. Felizmente su rápido cursillo de "yels" dio resultados, aunque fue más importante ver su calzado por los aires cuando culminaba serie de pases de muletilla.

-*-*-*-*-*-

Y no se llenó como se presumía, el Monumental Bermúdez. Quedaron muchos claros en la preferencia, que es el sector más caro. Tras el resultado victorioso de los muchachos de Valda, alguien se anticipó a vaticinar que para el domingo próximo habrá que alquilar balcones con anticipación. Como punto de partida, importaba mucho el triunfo nacional aunque no haya parecido igual a los descorteses jugadores chilenos cuando una sola emisora los reporteó.

"NO DESMEREZCO TRIUNFO.....

(...ene de la página 1)

...ma descarada por el juez. ...livia no es un equipo para ...merlo" No me impresionó ...gún jugador".

GAMBOA: "Un poquito ...argado por el resultado, ya ... Chile no merecía este ...traste. El empate era lo más ...o. La altura nos afectó. El ...undo tiempo Bolivia nos ...plicó el partido. Bolivia ...e buen equipo y aprovechó la ...ra en su condición de local. Estoy acostumbrado a jugar en la altura. El árbitro nos perjudicó".

HORACIO PEÑA, (dirigente).- "Considero personalmente que no es lógico jugar en esta altura. No hay una compensación porque deportivamente no se trata de ganar jugando fútbol. Es imposible jugar al fútbol a los 4000 mil metros sobre el nivel del mar. Felicito a Bolivia, y esperaremos qué pasa más adelante con este grupo".

FUERZA Y DECISION.......

(Viene de la página 1)

LO POSITIVO Y LO NEGATIVO

Difícil triunfo nacional que habrá que capitalizar para próximos encuentros. Lo positivo: 1) Buena reacción en el segundo tiempo volcando un resultado adverso. 2) Buenos cambios del técnico, sobre todo en el caso de Freddy Vargas, que fue el que dio otra fisonomía al equipo. 3) Buen trabajo individual de Ovidio Mezza, que marcó los dos goles y demostró su habilidad. 4). Buena preparación física como lo demuestra el repunte en el segundo tiempo.

Lo negativo: 1) Dejarse absorber por el juego lento de la visita en la primera parte. 2) Altibajos en el trabajo del equipo de un tiempo para otro. 3) Lentitud de desplazamientos y entrega de pelota en esos primeros 45 minutos. 4) Falta de desborde por las puntas, cosa que pocas veces se utilizó. 5) Fallas en la cobertura defensiva cuando se adelantó Angulo.



-GOL CHILENO.– Gran jugada de Gamboa, anulando a Angulo , Rojas y Jiménez y único gol de los mapochinos. Los defensores nacionales no salen de su desconcierto. Ocurrió a los 40 minutos de la primera etapa cuando el plantel